



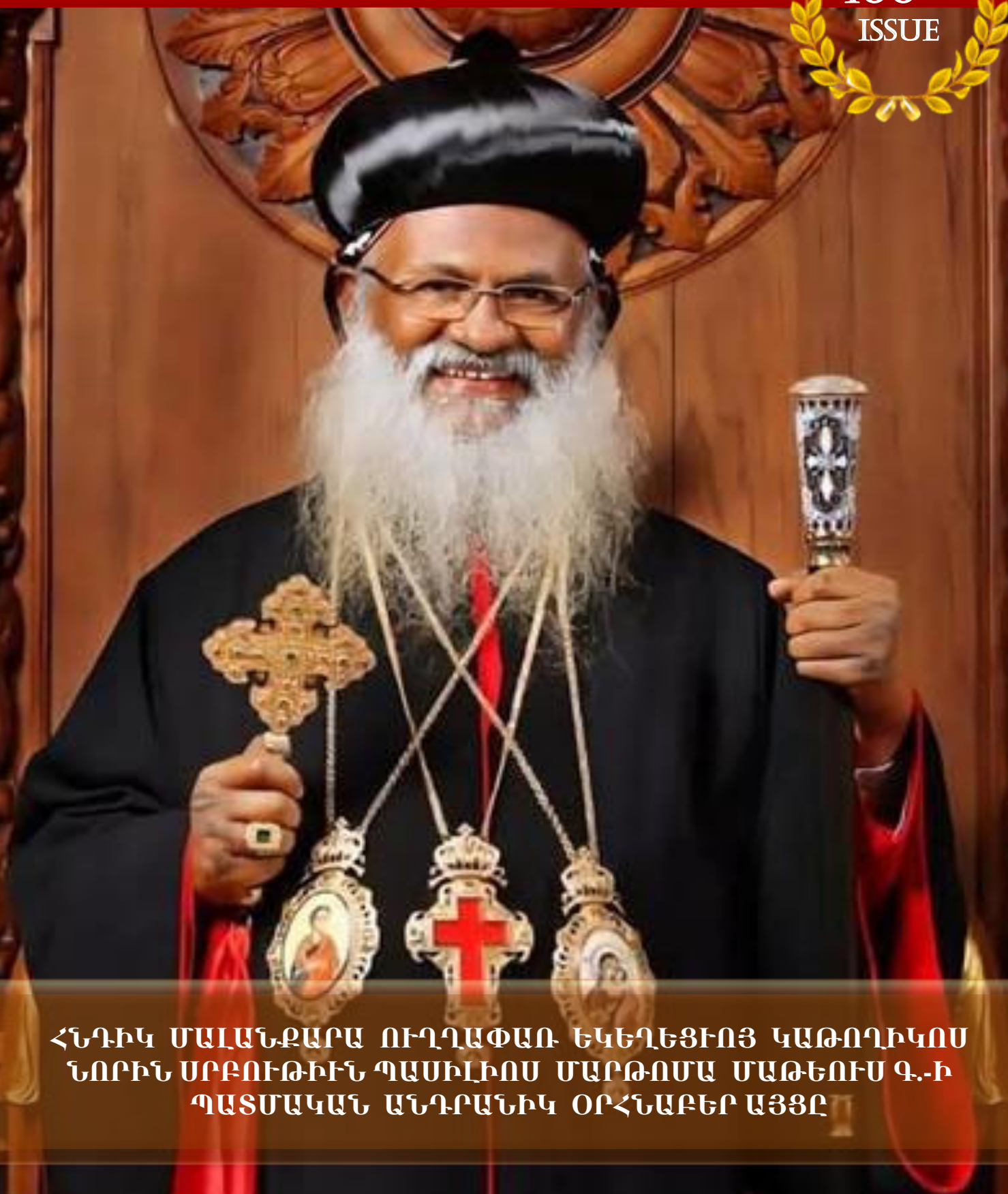
ԱՄՍՏՐԱԼԻՈՅ ԵՒ ՆՈՐ ՉԵԼԱՆՏԱՅԻ ԱՌԱՋՆՈՐԴԱՐԱՆԻ ԼՐԱՏՈՒ

ՓԱՐՈՍ *Paros*

ISSUE 100 NOVEMBER / ԹԻԻ 100 ՆՈՅԵՄԲԵՐ 2025

NEWSLETTER OF THE DIOCESE OF
THE ARMENIAN CHURCH OF AUSTRALIA & NEW ZEALAND

100TH
ISSUE



ՀՆԴԻԿ ՄԱԼԱՆՔԱՐԱ ՈՒՂԱՓԱՌ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ ԿԱԹՈՂԻԿՈՍ
ՆՈՐԻՆ ՍՐԲՈՒԹԻՒՆ ՊԱՍԻԼԻՈՍ ՄԱՐԹՈՍԱ ՄԱԹԵՈՒՍ Գ.Ի
ՊԱՏՄԱԿԱՆ ԱՆԴՐԱՆԻԿ ՕՐՀՆԱԲԵՐ ԱՅՅԸ

Թեմական Լուրեր



Կիր., 1 Նոյեմբեր – Գերաշնորհ Տեր Վարդան Եպիսկոպոս Նալասարդեան Առաջնորդ Սրբազան Հայրը, ընկերակցությամբ Արժանապատիվ Տեր Ալեոսիս Քահանայ Համբարձումեանի, Համազգային Գոլստըն Ճեմարանի Նալպանտեան սրահին մեջ մասնակցեցաւ արդէն չորրորդ

անգամ կազմակերպուող « Պատանի Հայագէտ» թիւ 4 հայագիտական զարգացման մրցումին, որ 2022-էն ի վեր կը կազմակերպուի Համազգային Աւստրալիոյ Շրջանային Վարչութեան հովանիին ներքեւ գործող «Պատանի Հայագէտ Յանձնախումբ»ին կողմէ:

Այս տարուան թեման էր ԱՐՅԱԽ-ը:

Հանդիսութիւնը սկսաւ Հայաստանի եւ Արցախի քայլերգներով եւ մէկ վայրկեան յոտնկայս լռութեամբ ի յարգանս Արցախեան պատերազմներու զոհերուն: Տիկնայք Ալիս Մանուկեանի եւ Աննա Չոքեքճեանի բացման խօսքէն ետք, Տիկին Չոքեքճեան ստանձնեց հարթակը եւ բացատրութիւն տուաւ ընթացակարգին մասին: Եւ սկսաւ մրցումը: Հայկական վեց վարժարաններէ չորսական 11-12 տարեկան աշակերտներ մասնակցեցան:

Այդ վարժարաններն են.

ՀԲԸՄ Ալեքսանտր Վարժարան

Համազգային Արշակ եւ Սօֆի Գոլստըն

Ճեմարան

Համազգային Թարգմանչաց Վարժարան

Համազգային Թումանեան Վարժարան

Համազգային Սերոբ Փափագեան Վարժարան

Համազգային Մեսրոպ Մաշտոց-Մաթեոսեան Վարժարան (Մելպուրն)

Աշակերտները վիճակաձգութեամբ բաժնուեցան 4 խումբերու՝ Բազէ, Աղաւնի, Արծիւ եւ Ծիծեռնակ, իւրաքանչիւր խումբ՝ 6 աշակերտ, մէկական աշակերտ իւրաքանչիւր դպրոցէ:

Դատական կազմը կը բաղկանար Տիկին Ալին Մարաշլեան-Քէլվանեանէ, Տիարք Ասատուր Շուկայեանէ եւ Արեգ Եափուճեանէ:

Հարցերը կը վերաբերէին Արցախի պատմութեան, բարբառին, բարքերուն, կերակուրին, հոգեւոր աշխարհին:

Հարիւրեակ մը ներկաները եւ փոքր թիւով ուղիղ եթերով հետեւողները բազում նոր գիտելիքներով հարստացան Արցախի մասին, ինչպէս իրենց խօսքերուն մէջ վկայեցին Սրբազան հայրն ու Պրն Շուկայեան:



Մեծ խանդավառություն ըստեղծեց այն երեւոյթը, թէ մասնակից աշակերտները վճռական էին վերադարձնել Արցախը՝ հայրութեան եւ Արցախցին՝ Արցախ: Եւ ինչպէս Տիկին Չոքեքճեան նշեց՝ այսօրուան վճռական պատանին վաղուան վըճռական ղեկավարն է:

Մրցումը աւարտեցաւ «Ծիծեռնակ» Խումբի յաղթանակով (62 կէտ): Արծիւ խումբը ստացաւ 58, Բագէն՝ 51 իսկ Ադանի խումբը՝ 50:

Կազմակերպիչ յանձնախումբը պարգևատրեց բոլոր մասնակիցները յատուկ վկայագրերով: Համագգային Միտնի Պարի Անսամբլի 25-ամեակի առթիւ հայրենի վաստակաւոր արուեստագետ տուտուկահար Կամօ Սէյրանեան եւ դուստրը՝ Սեդա, տուտուկով, քլարինէթով եւ Սեդային որակաւոր երգերով մթնոլորտը ճոխացաւ եւ հայկական շուրջպարը համակեց ներկաները:

Յայտագրի աւարտին խօսք առին դատական կազմի անդամներ՝ Ասատուր Շուկայեան եւ Ալին Մարաշլեան, որոնք իրենց գնահատանքը յայտնեցին բոլոր անոնց որոնք դերակատարութիւն ունեցան այս հոյակապ ձեռնարկին յաջողութեան մէջ:



իր տիրոջ՝ Հայ ազգին վերադարձը: «Այս մրցոյթը խթան կը հանդիսանայ զարգացնելու ձեր Հայերէնի պաշարը եւ ազգային ինքնութեան զգացումը» եզրափակեց Վարդանեան:

«Ուրախ կ'ըլլամ ամէն անգամ որ Հայկական Վարժարան մը ոտք կը դնէմ, այնտեղ հայու շունչը կը վերակենդանանայ սրտիս ու մտքիս մէջ» բառերով իր փակման խօսքն սկսաւ Սրբազան հայրը: Ան իւրայատուկ որակեց այս ձեռնարկը, որ Համագգայինի առաքելութեան գործնականացման արտայայտութիւնն է, եւ որ կը ծառայէ հայապահպանութեան, հայեցի կրթութեան եւ ոգիի պահպանութեան: «Այսօր վկայ եղայ այս պատանիներուն հայագէտ դառնալու ապագային» ըսաւ Սրբազանը, մաղթելով անոնց հայագիտութեան ճանապարհի շարունակութիւն եւ նոր հորիզոններու նուաճում:

Սրբազանը գերգնահատեց Արցախի թեման ընտրելու գաղափարը եւ մեզ բոլորս ճամբորդներ դարձնելու դէպի Պատմական Արցախ: Սրբազանը գնահատեց միացեալ ճիգը ձեռնարկը յաջողցնելուն մէջ:

Նախքան Սրբազան Հայրը, բեմ հրաւիրեցաւ Շրջանային Վարչութեան ատենապետ Պրն Գեորգ Վարդանեանը որ գնահատեց նիւթի ընտրութիւնը, բոլոր վարժարաններու տնօրէնները, մասնակից պատանիներն ու կազմակերպիչ յանձնախումբը, դպրոցներու ուսուցիչները իրենց անվերապահ աջակցութեան համար: Ծնորհաւորելէ ետք յաղթող խումբը ան ըսաւ «... սակայն իրական յաղթանակ տանողը եղաւ Հայ մշակոյթը եւ Հայ դպրոցը»: Իսկ խօսքը ուղղելով աշակերտներուն, Վարդանեան հաստատեց որ Պատանի Հայագետին մասնակցելով անոնց առջեւ դուռ կը բացուի ապագայ ազգային գործունէութեան, որոնց մէջ կ'իյնայ Արցախի

Սակայն ան մեծ գնահատանքով արտայայտուեցաւ Հայ ուսուցիչներուն մասին, որոնց տարած անգուգական աշխատանքին առջեւ կարելի է միայն խոնարհիլ:
Ապա Սրբազանը Պահպանիչով փակեց հանդիսութիւնը, որմէ ետք մասնակցեցաւ պատրաստուած հիւրասիրութեան:

Շաբաթ 1 Նոյեմբեր – Ընդառաջելով Հայ երիտասարդ երգիչ Չարլի Չէչի (Չէչէնեան) հրաւերին, Հօրնսպիի ԱՐԷՍԷԼ ակումբին մէջ Սրբազան հայրը ներկայ եղաւ անոր երգահանդէս-համերգին: Սրբազան հօր ընկերացաւ Պօղոս Սարկաւազ Քէլէշեան: Չարլին, շնորհիւ իր յամառ աշխատանքին, Աւստրալիոյ մէջ դարձած է անուանի երգիչ մանաւանդ մեկնաբան Ֆրանք Սինաթրայի, Մաթ Մընրոյի ոճով երգուած երգերու: Սրբազան հայրը գնահատեց Չարլին եւ իր ծնողքը, որոնք մեծ նեցուկ հանդիսացած են եւ քաջալերած որ յաջողութեան սանդիսամատերն ի վեր բարձրանայ Չարլին:



Կիրակի 2 Նոյեմբեր 2025-ի կէսօրին, Գերաշնորհ Տէր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեան Առաջնորդ Սրբազան Հայրը, ընկերակցութեամբ Քահանայ հայրերուն եւ Թեմական ու Ծխական Խորհուրդներու անդամներուն, Առաջնորդարանին մէջ ընդունեց երկու մըր-ցանակակիր աշակերտներ յանձինս՝ Լէլա Չամիչեանի, Համագգային Գօլը-ստըն Ճեմարանէն եւ Թովմաս Ժամկոչեանի, William Clarke College-էն: Չամիչեան Հայերէն լեզուի բարձրագոյն նիշը ապահոված է 2024-ի HSC-ի քննութիւններուն մէջ իսկ Ժամկոչեան՝ 90 նիշ հարիւրի վրայ, ըլլալով ամենէն բարձր նիշ բերող Հայ աշակերտը Իրաւագիտական քննութեանց մէջ:

Այսպիսով, Լէլա Չամիչեան պարգևատրուեցաւ Լեւոն եւ Մարի Շեօմէլեան մրցանակով, նուրում Տոքթ եւ Տիկին Կարօ եւ Լօրա Արթինեաններու կողմէ, իսկ Թովմաս Ժամկոչեան՝ Connect Legal մրցանակով, նուիրում ընկերութեան տերերուն՝ Յակոբ Պօղոսեանի եւ Բիչըրտ Արսլանեանի կողմէ: Սրբազան հայրը գնահատեց եւ շնորհաւորեց մրցանակակիր աշակերտները, ինչպէս նաեւ մրցանակ հաստատող նուիրատուները, որոնցմէ առաջինը՝ նիւթական հատուցում իսկ երկրորդը՝ կրթաթոշակ: Աւանդութիւն դարձած այս հաւաքին հիւրասիրութիւնը կատարեց Առաջնորդարանի Տիկնանց Յանձնախումբը:

Նոյեմբեր 3, 2025թ., Առաջնորդարանին մէջ տեղի ունեցաւ դրամաշնորհներու նորակազմ յանձնախումբին անդրանիկ նիստը, որուն նախագահեց Առաջնորդ Գերաշնորհ Տէր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեան: Նորակազմ յանձնախումբին կը մասնակցին Սիտնիի եւ Մելբուրնի Ծխական Խորհուրդներու ներկայացուցիչներ, որոնք քննարկեցին հնարաւորութիւնները նոր ծրագրիներու, որոնք պիտի զարգացնեն ծխական-համայնքային կեանքը:



Գ2., 4 Նայեմքեր – Սրբազան Հայրը եւ Դիւանապետ Նշան Պասմաճեան մասնակցեցան Նիւ Սաութ Ուելզ Էքիմենիք Խորհուրդի եկեղեցապետերու վեցամսեայ ժողովին: Սրբազան հայրը զեկուցեց Առաջնորդարանի, ծուխերու եւ համայնքային աշխատանքներուն եւ դիմագրաւած մարտահրաւերներուն մասին ինչպէս լեզուի եւ ինքնութեան պահպանում եւ այլն: Նշան Սարկաւագ զեկուցեց Նոր Զելանտայի մէջ տարուած էքիմենիք աշխատանքներուն մասին: Խորհուրդի ընդհանուր Քարտուղար Դոկտ Բոտ Պէնսըն Ժողովականները տեղեկացուց Խորհուրդի տարած ծաւալուն աշխատանքներուն մասին: Քուէքըրզ-ի ներկայացուցիչ Ուիս Շուրինկա ներկայացուց Քուէքըրզի գործունէութիւնը Աւստրալիոյ մէջ տալով նաեւ պատմական տեղեկութիւններ այս խաղաղասէր քրիստոնէական հաստատութեան մասին: Աւարտին առնուեցան կարգ մը կազմակերպչական բնոյթ կրող որոշումներ: Փակման խօսքով հանդէս եկաւ Խորհուրդի նախագահ Քարմել Իերաչի Շերաթըն Քահանայօրհին:



Գ2., 4 Նայեմքեր – Վարդան Սրբազան նախագահեց Թեմական Խորհուրդի հերթական ժողովին: Ժողովը վաւերացուց որոշումներ առնչուած ՀՀԲԿին, Արարատ Մշակութային Կեդրոնին եւ Սուրբ Երրորդութիւն եկեղեցոյ:

Ե2., 6 Նայեմքեր – Սրբազան հօր հովանաւորութեամբ եւ կազմակերպութեամբ Համագգայինի Գրական-Գեղարուեստական Յանձնախումբին, տեղի ունեցաւ Սասուն Գրիգորեանի Smart Nation Second Edition (Խելացի Ազգ) գիրքին շնորհահանդէսը Սուրբ Յարութիւն Եկեղեցոյ Էտկարեան Սրահին մէջ: Գլխաւոր բանախօսն էր Նիւ Սաութ Ուելզի նախկին նահանգապետուհի Օրիորդ Գլատիս Պերէճիքեան:



Իր երկլեզու բացման խօսքէն ետք ուղղուած վաթսունի շուրջ Հայ եւ ոչ Հայ հանդիսականներու, Տիկին Նորա Պասթաճեան հրաւիրեց Օրիորդ Պերէճիքեանը արտասանելու համար իր խօսքը: Նախկին նահանգապետուհին, նախ անսխալ Հայերէնով, ապա անգլերէնով արտասանեց իր խօսքը, ուր դրուատանքով արտայայտուեցաւ երկար տարիներու բարեկամ-գործակից Սասուն Գրիգորեանին մասին, բարձր գնահատելով նոյն հեղինակին նոյն խորագրով առաջին հատորը, հրատարակուած 2016-ին, ուր Սասուն Գրիգորեան խորհրդատուութիւն կը կատարէր Հայաստանի պետութեան, որուն 70 առ հարիւրը գործադրուած է եւ

իրականացուած պետական վարչամեքենային կողմէ:

Երկու հատորներուն հրատարակիչն է Լոնտոնի Կոմիտաս Հաստատութիւնը, որուն տնօրէն Արա Սարաֆեան տեսահոլովակով հանդէս եկաւ եւ շնորհաւորեց Սասունը իր կատարած հայրենասնուէր



գործնական աշխատանքին համար, որը խթան հանդիսացած է այս հաստատութեան հրատարակելու երկու հատորները 9 տարուան տարբերութեամբ:

Սասուն Գրիգորեան ներկայացուց իր գիրքը մանրամասնութեամբ, ուր ան խորհրդատուութիւն կատարած է Հայաստանի Սփիւռք յարաբերութեանց, Հայաստանի անվտանգութեան, Հայ Թրքական յարաբերութեանց, Հայ Ազերի յարաբերութեանց, ճարտարարուեստի, գիտութեան, արհեստական բանականութեան գործնական շահագործման, եկեղեցի-պետութիւն յարաբերութեան եւ այլ բնագաւառներու: Գրիգորեան իր շնորհակալութիւնն ու երախտագիտութիւնը յայտնեց Սրբազան

հոր, եկեղեցական մարմիններուն, Գլատիս Պերէճիքլեանին, Համագգայինին Աւստրալիոյ ընդհանրապէս մանաւանդ Գրական-Գեղարուեստական Յանձնախումբին, նաեւ Պրն Ստեփան Գրգեաշարեանին, որ իր կեանքի ընթացքին միշտ քաջալեր հանդիսացած է իրեն եւ ուղղութիւն տուած:

Նախքան «Պահպանիչ»ով փակումը, Վարդան Եպիսկոպոս Առաջնորդ Սրբազան հայրը ջերմօրէն ողջունեց բոլորը, Սասուն Գրիգորեանը, Գլատիս Պերէճիքլեանը, Համագգայինի մեծ ընտանիքը յատկապէս Գրական-Գեղարուեստական Յանձնախումբը կազմակերպելու եւ ներկայ գտնուելու այս ձեռնարկին, որը մասնակցութիւն է հայրենաշինութեան աշխատանքին: Ան Հին Կտակարանը մէջբերելով ըսաւ որ Սողոմոն Իմաստուն երանի կու տար իմաստութիւն փնտռողներուն: Սասուն Գրիգորեանի գիրքին մէջ իմաստութեան փնտռտուքը տեսաւ Սրբազան հայրը եւ հոն տեսաւ այդ գրքին մեծ արժէքը:

Սրբազանը թելադրեց իւրաքանչիւրին գտնել թէ մեր ազգին եւ հայրենիքին առաւելութիւնները ինչ են, առանց մոռնալու յիշել թէ ինչ եղած են եւ ինչ են այսօր մեր մարտահրաւերները:



Սրբազանը Հայաստանի առաւելութիւններէն մին նկատեց Քրիստոնեայ երկիր ըլլալը: Սփիւռքը օրինակ բերելով, ան դրուատանքով խօսեցաւ մեր ազգի զաւակներուն մասին, որոնք մերձաւոր արեւելեան ոչ քրիստոնեայ երկիրներուն մէջ, մնալով Հայ Քրիստոնեայ, մասնակցած են այդ երկիրներու տարբեր բնագաւառներու կեանքին եւ իրենց ներդրումը բերած այդ երկիրներու զարգացման գործընթացին:

Սրբազանը կոչ ուղղեց բոլորին, թէկուզ ֆիզիքապէս հեռու հայրենիքէն սակայն իւրաքանչիւրս մասնիկ ենք հայրենիքին, հետեւաբար պիտի մասնակցինք անոր վերելքի աշխատանքին անհատապէս թէ հաւաքաբար, միշտ ի մտի ունենալով որ քաղաքական հոսանքները, ինչպէս նաեւ իշխանութիւնները կու գան ու կ'երթան, սակայն Հայրենիքը մնայուն է ու յանձնարարական:

Մեծապէս տպաւորուած Սասուն Գրիգորեանի Հայրենիքին եւ անոր ղեկավար կառոյցներուն տուած գործնական խորհուրդներէն, Սրբազան հայրը առաջարկեց նման աշխատասիրութիւն իրականացնել նաեւ համայնքային մակարդակներու վրայ:

Փակումէն ետք տեղի ունեցաւ գիրքերու վաճառք եւ ստորագրութիւն: Սասուն Գրիգորեան գիրքերէն եկամուտը յատկացուց Համագգայինի Շրջանային Վարչութեան:





Ծխական Խորհուրդի գանձապահ Տիար Յարութ Օգճեան: Սրբազան Հայրը տեղեկացաւ Արագ մասնաճիւղի գործունէութեան մասին եւ իր զօրակցութիւնն ու աջակցութիւնը յայտնեց ՀՕՄ-ի ընտանիքին ընդհանրապէս եւ Արագ մասնաճիւղին մասնաւորապէս:

Ուրբաթ 7 Նոյեմբերին, Առաջնորդ Սրբազան Հայրը առաջնորդարանին մէջ ընդունեց Աստրալիոյ Ուքրանական Կաթոլիկ եկեղեցւոյ Քարտինալ Միքոլա Պիչոքը: Հանդիպման ներկայ էին նաեւ թեմական խորհուրդի անդամներ ու ազգայիններ: Քարտինալը ճաշի հիւրը եղաւ Սրբազան հօր:

Երկուշաբթի, 10 Նոյեմբերին, Թեմիս Առաջնորդ Գերաշնորհ Տէր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեան ընդունեց ՀՕՄ-ի Արագ մասնաճիւղի վարչութեան անդամները գլխաւորութեամբ ատենապետուհի Տիկին Տալիտա Ինճէճիքեանի: Սրբազան Հօր ընկերակցեցաւ Սուրբ Յարութին Եկեղեցւոյ



հովանիին ներքոյ գործող ECWA հաստատութեան հարցերով եւ քննարկեց Սուրիոյ Քրիստոնեաներու իրավիճակը:

Ժողովի աւարտին, ժողովականները ճաշի հիւրը եղան Նոնա Արքեպիսկոպոսին:

Չորեքշաբթի 12 Նոյեմբերին, Սրբազան հայրը, Էտկարեան սրահին մէջ, ընկերային հանդիպում մը ունեցաւ անցեալին իր գլխաւորած Սուրբ Յարութին Եկեղեցւոյ Սուրբգրոց Սերտողութեան Երիտասարդական Խումբին եւ իրենց երիտասարդ ընտանիքներուն հետ: Նախկին ընկերներու վերամիացումի ուրախ առիթ մըն էր քսան տարիներ ետք:

Չորեքշաբթի 12 Նոյեմբերին, Գերաշնորհ Տէր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեան մասնակցեցաւ Աստրալաիոյ Մերձաւոր Արեւելքի Առաքելական Եկեղեցիներու Պետերու (ԱՄԷՔ) հերթական ժողովին, որ տեղի ունեցաւ Ս. Թովմաս Քաղղէական Եկեղեցւոյ մէջ, Պօլի Փարք, հիւրընկալութեամբ Քաղղէական Եկեղեցւոյ Առաջնորդ Ամէլ Շամոն Նոնա Արքեպիսկոպոսին:

Ժողովականները մօտէն ծանօթացան Սրբազան Հօր, որուն առաջին մասնակցութիւնն էր ԱՄԷՔի ժողովին: Ժողովը զբաղեցաւ ԱՄԷՔի



Շաբաթ, 15 Նոյեմբեր - Թեմիս Առաջնորդը Արժ. Տեր Աշոտ Քինյ. Աբրահամեանի և Արժ. Տեր Պարթև Ալ. Քինյ. Գարագաշեանի հետ ներկայ գտնուեցաւ Համագային «Նուպար Խաչատուրեան» թատերախումբի ներկայացուցած «Մեր մեղքը» կատակերգութեան, հեղինակ՝ Արթուր Էտար, բեմադրիչ՝ Ղազար Կարապետեան:



Կիր., 16 Նոյեմբեր, Հայկական Քերմեսին տասնամեակն էր այս տարի, որ տեղի ունեցաւ Առաջնորդ Սրբազան հօր նախագահութեամբ Սուրբ Յարութիւն Եկեղեցոյ շրջափակին մէջ: Մանրամասնութիւնները կարդալ «Լուրեր Ծովերէն» բաժինին մէջ:

Բշ., 17 Նոյեմբեր, Վարդան Սրբազան նախագահեց Հայաստան Համահայկական Հիմնադրամի Սիտնիի մասնաճիւղի պարբերական ժողովին, որուն ընթացքին քննարկուեցան ապագայ արդիւնաբեր ծրագիրներ: Նաեւ քննարկուեցան 5 Դեկտեմբերին տեղի ունենալիք դրամահաւաք համերգի կազմակերպչական աշխատանքները:



Չորեքշաբթի, 19 Նոյեմբերի կէսօրէ առաջ Գերաշնորհ Տեր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեան ընդունեց Նոր Զելանտայի մայրաքաղաք Ուելինկթընի Ասորի համայնքի ղեկավար Տիար Աշուր Եալտան: Սրբազան հայրը Պրն Եալտային ծանօթացած էր Սեպտեմբերին իր Ուելինկթըն այցին ընթացքին: Սրբազան հայրն ու իր հիւրը քննարկեցին Հայ-Ասորի համայնքներու եղբայրական յարաբերութիւնը եւ որոշեցին գործակցութիւնը զարգացնել յառաջիկային:



Նոյեմբեր 19-ի երեկոյեան, Սրբազան Հայրը Առաջնորդարանին մէջ ընդունեց Սիտնիի հայկական վարժարաններու ներկայացուցիչ ուսուցիչներու խումբը, որուն ընթացքին քննարկուեցաւ 2026 թուականին ուսուցչական համագումար կազմակերպելու ծրագիրը:

ՂԶ., 19 Նոյեմբեր – Ընկերակցութեամբ Արժ Տէր Աւետիս Քահանայ Համբարձումեանի եւ Ս. Յարութին Եկեղեցոյ Ծխական Խորհուրդի ատենապետ Պրն Արա Գօփուշեանի, Սրբազան Հայրը Սիտնիի օղակայանին մէջ դիմաւորեց Հնդկ Մալանքարա Ուղղափառ Եկեղեցոյ Կաթողիկոս Նորին Սրբութիւն Պասիլիոս Մարթոմա Մաթեոս Գ.ը, որ հովուապետական այցելութեամբ Հնդկաստանէն այցելեց Աւստրալիա:



Ուրբ., 21 Նոյեմբեր, Եկեղեցոյ բարերարներ Տէր եւ Տիկին Աւօ եւ Ճէքի Թեւանեաններու հետ միասին Առաջնորդ Սրբազան հայրը ներկայ գտնուեցաւ Էքիւմենիք ճաշկերոյթի մը ի պատիւ Հնդկ Մալանքարա Եկեղեցոյ Կաթողիկոսին, նշելու համար առաջին տարեդարձը Մալանքարա Եկեղեցոյ Ասիոյ եւ Խաղաղականի Թեմի հիմնումին:



Կիրակի, 23 Նոյեմբերին, ի ներկայութեան բազմահարիւր հաւատացեալներու, Նորին Սրբութիւն Պասիլիոս Մարթոմա Մաթեոս Գ., Կաթողիկոս Հնդկ Մալանքարա Ուղղափառ Եկեղեցոյ, այցելեց Առաջնորդանիստ Սուրբ Յարութին Եկեղեցի: Վեհը ամպհովանիի ներքոյ, Հրաշափառի արարողութեամբ առաջնորդուեցաւ եկեղեցի, ուր արտասանուեցաւ բարի գալստեան խօսք: Նորին Սրբութիւնը արտասանեց օրհնութեան խօսքը:



Արարողութենէն ետք, Նորին Սրբութիւնը ճաշի հիւրը եղաւ Գերաշնորհ Տէր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեան Առաջնորդ Սրբազան Հօր, մասնակցութեամբ եկեղեցական դասին, թեմական եւ ծխական մարմիններու ներկայացուցիչներու, ինչպէս նաեւ հրաւիրեալ ազգայիններու:

Հիւրասիրութիւնը ամբողջութեամբ պատրաստուեցաւ Առաջնորդարանի Տիկնանց Յանձնախումբին կողմէ:



Սրբազան հօր բարի գալստեան խօսքը թարգմանաբար կը ներկայացնենք ստորեւ.

Ձերդ Սրբութիւն,

Ձերդ Գերազանցութիւն, Արժանապատիւ Հոգեւոր հայրեր, Թեմական Խորհուրդի եւ Սուրբ Յարութիւն եկեղեցոյ Ծխական Խորհուրդի պատուարժան անդամներ, սիրելի բարերարներ եւ հաւատացեալներ, Խոր ուրախութեամբ եւ հոգևոր խոր երախտագիտութեամբ այսօր կ'ողջունենք Ձեզ Աւստրալիոյ եւ Նոր Զելանտայի Հայ Առաքելական հաւատացեալներու հոգևոր տան՝ Սուրբ Յարութիւն առաջնորդանիստ եկեղեցոյ մէջ:

Ձերդ Սրբութեան առաջին հայրապետական այցը Սիտնիի եւ մեր համայնքին, թէն կարճատև, սակայն իսկական օրհնութիւն եւ պատմական պահ է մեր թեմին համար: Որպէս Մայր Աթոռ Սուրբ Էջմիածնի ներկայացուցիչ, եւ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոս Գարեգին Բ-ին Հնդկաստանի եւ Հեռաւոր Արևելքի Հայրապետական Պատուիրակ, պատիւ կը զգամ, որ Ձերդ Սրբութիւնը բարեհաճօրէն քննարկեց իմ այս խոնարհ խնդրանքը եւ մեր համայնքին շնորհեցիք Ձեր ներկայութեան պարգևը: Մեր թեմի հոգևորականութեան, Թեմական Խորհուրդին, մեր ծխական առաջնորդներուն եւ բոլոր հաւատացեալներուն անունով սրտի ողջոյն կը յղեմ Ձերդ Սրբութեան եւ Ձեզի ուղեկցող պատուիրակութեան պատուարժան անդամներուն: Թող Ձեր մեզի հետ անցուցած ժամանակը լեցուի ուրախութեամբ, հաղորդակցութեամբ եւ Քրիստոսի խաղաղութեամբ: Պօղոս առաքեալը մեզ կը



Ձերդ Սրբութեան եւ Ձեզի ուղեկցող պատուիրակութեան պատուարժան անդամներուն: Թող Ձեր մեզի հետ անցուցած ժամանակը լեցուի ուրախութեամբ, հաղորդակցութեամբ եւ Քրիստոսի խաղաղութեամբ: Պօղոս առաքեալը մեզ կը

խրախուսէ. «Ընդունեցէք զիրար, ինչպէս Քրիստոս ընդունեց ձեզ՝ Աստուծոյ փառքին համար» (Հռովմ. 15:7): Եւ այսօր, քրիստոնէական սիրոյ նոյն ոգիով, մենք կ'ողջունենք Ձեզ՝ մեր Հայրը, առաքելական հաւատքով:

Ինչպէս բոլորս գիտենք, Մալանքարա Ուղղափառ Սուրիական Եկեղեցին հինգ Արևելեան Ուղղափառ քոյր եկեղեցիներէն մէկն է, որոնց հետ մենք կը կիսենք նոյն առաքելական արմատները, նոյն Քրիստոսակեդրոն դաւանանքը և նոյն անխախտ հաւատարմութիւնը հին հաւատքին: Մեր եկեղեցիներուն միջև կապը ոչ միայն աստուածաբանական է, այլև խորապէս եղբայրական: Ինչպէս գիտենք, Հայերը Հնդկաստանի մէջ յայտնուեցան և կառուցեցին իրենց տունը դարեր առաջ, միշտ վայելելով հնդիկ ժողովուրդի ջերմ եղբայրական վերաբերմունքը: Մինչ օրս, մեր երկու երկիրները, երկու եկեղեցիները և երկու ժողովուրդները կը պահպանեն այդ խոր բարեկամական կապերը: Այս եղբայրութեան գեղեցիկ վկայութիւնը ապացուցուած է մեր թեմին մէջ. Սիսնիի ներկայիս Քորեպիսկոպոսը և մեր սիրելի եղբայրը Քրիստոսով՝ Հայր Թովմաս Վարկիզը, իր քահանայական ձեռնադրութիւնը ստացած է Հայ Առաքելական Եկեղեցւոյ այս Սուրբ Սեդանին՝ զիս նախորդող Առաջնորդին օրհնութեամբ և թույլտուութեամբ: Այս սրբազան յիշատակին փայլքը մեր միասնութեան և սիրոյ խորհրդանիշ է:

Սուրբ Գիրքը մեզի կ'ուսուցանէ. «Նոր պատուիրան կու տամ ձեզի, որ մեկզմէկ սիրէք, ինչպէս ես սիրեցի ձեզ»: (Յովհ. 13:34): Այսօր, Ձերդ Սրբութեան ներկայութիւնը մեզ մօտ, Քրիստոսի կողմէ պատուիրուած սիրոյ կենդանի արտայայտութիւնն է, միատրելով մեր եկեղեցիները բարեկամութեան, հաւատքի և փոխադարձ յարգանքի մէջ: Մենք ջերմեռանդօրէն կ'աղօթենք Ձերդ Սրբութեան առողջութեան, զօրութեան, ինչպէս նաև երկար տարիներու պատրիարքական օրհնեալ առաջնորդութեան համար: Թող Աստուած Ձեզի շնորհէ Սողոմոնի նման իմաստութիւն, Սուրբ Գրիգոր Լուսաւորիչի նման հաստատակամութիւն և սուրբ առաքեալներու նման հովուական սէր: «Եւ Աստուծոյ խաղաղութիւնը, որը կը գերազանցէ ամեն միտք, Քրիստոս Յիսուսով պահպանէ ձեր սրտերն ու մտքերը»: (Փիլիպ. 4:7)

Ձերդ Սրբութիւն, խոր յարգանքով, երախտագիտութեամբ, կրկին կ'ողջունենք Ձեզ և կ'աղօթենք Ձեր ծառայութեան, Մալանքարա Ուղղափառ Եկեղեցւոյ և աշխարհի մէջ մեր համատեղ առաքելական վկայութեան վերածաղկումին համար:

Թող մեր Տէր Յիսուս Քրիստոսի շնորհքը միշտ ըլլայ Ձեզ հետ և բոլոր անոնց, որոնք կանգնած են Ձեր կողքին: Եւ այս օրհնեալ պահին ես կը հրաւիրեմ Ձերդ Սրբութիւնը փոխանցելու Ձեր ուղերձը և օրհնելու մեր հաւատացեալները:

Երկուշաբթի 24 Նոյեմբեր - Առաջնորդ Սրբազան հայրը, ընկերակցութեամբ Արժ Տէր Աւետիս Քահանայ Համբարձումեանի եւ Դոկտ Ստեփան Գրգեաշարեանի, մեկնեցաւ Քանպերա եւ մասնակցեցաւ Խորհրդարանական միջ-կրօնական նախաճաշին, կազմակերպուած Աւստրալական Կաթոլիկ Համալսարանի





կողմէ: Նոյն օրը Սրբազանն ու ընկերակիցները հանդիպում ունեցան Լիթւանիայի եւ Ֆրանսայի դեսպաններուն հետ:

Լիթւանիոյ դեսպան Պրն Տարիուս Տեգուտիս եւ Սրբազան հայրը ունեցան սիրալիր խօսակցութիւն. Սրբազան Հայրը քաղցրութեամբ յիշեց իր ծառայութիւնը Պալթեան երկիրներու Հայոց Թեմէն ներս, ինչպէս նաեւ իր ունեցած ջերմ ու բարեկամական փոխադարձութիւնները Լիթւանիայի պետական եւ եկեղեցական ներկայացուցիչներուն հետ:

Ջերմ եւ կառուցողական զրոյցէն վերջ, Առաջնորդ Սրբազանը իր գրառումը կատարեց հիւրերուն յատուկ մատենին մէջ:

Ֆրանսայի փոխդեսպան Պրն Կիյոմ Տապուի սիրալիր ընդունեց Սրբազան հայրն ու ընկերակիցները: Կողմերը անդրադարձան երկու պետութիւններու եւ ժողովուրդներու պատմական կապերուն, խոր մշակութային առնչութիւններուն, ինչպէս նաեւ երկու համայնքներու համագործակցութեան հաւանական ուղիներուն:



Երեքշաբթի 25 Նոյեմբեր - Աւստրալիոյ եւ Նոր Զելանտայի Հայոց Թեմի Առաջնորդ Գերաշնորհ Տէր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեան, Արժ. Տէր Աւետիս Քինյ. Համբարձումեանի եւ Դոկտոր Ստեփան Գրգեաշարեանի ընկերակցութեամբ, Կիպրոսի Աւստրալիոյ Քանաքայի Դեսպանատան մէջ այցելեց Աւստրալիոյ մէջ Կիպրոսի Բարձր Յանձնակատար Պրն Անթոնիս Մամուրիսին:

Հանդիպման ընթացքին կողմերը անդրադարձան երկու պետութիւններու եւ ժողովուրդներու պատմական կապերուն, խոր մշակութային առնչութիւններուն, ինչպէս նաեւ երկու համայնքներու համագործակցութեան հաւանական ուղիներուն:



Երեքշաբթի 25 Նոյեմբեր – Քանաքեա այցի ընթացքին Առաջնորդը այցելեց Սինկափուրի դեսպանատան առաջին քարտուղար Պրն Պրանտըն Չունկին, ընկերակցութեամբ Արժ. Տէր Աւետիս Քինյ. Համբարձումեանի եւ Դոկտոր Ստեփան Գրգեաշարեանի: Սինկափուրի Բարձր Յանձնակատարութեան Առաջին Քարտուղարը կը ներկայացնէր նաեւ Բարձր Յանձնակատարը:

Հանդիպման ընթացքին կողմերը անդրադարձան երկու ժողովուրդներու պատմական կապերուն, խոր մշակութային եւ տնտեսական առնչութիւններուն, ինչպէս նաեւ մեր պատմական եկեղեցւոյ ներկայութեան, որուն 190-ամեայ յոբելեանը պիտի նշուի 2026-ին:

Չորեքշաբթի 26 Նոյեմբեր – Առաջնորդարանի առցանց 46րդ դասախոսությունը տեղի ունեցավ նախագահությամբ Գերաշնորհ Սրբազան Հօր: Դասախոսն էր Փրոֆեսոր Ալետիա Հմայակի

Յարությունեան, Նիւթ՝ «Հայաստանի եւ Հայերու Մասին Տեղեկությունները Հին Շրջանի Օտար Աղբիւրներու Մէջ»: Հանդիսավար Նշան Պասմաճեան իր բացման խօսքին մէջ յայտնեց որ այս նիւթը աննախընթաց էր մեզի համար **հակառակ այն իրողութեան որ պատմութեան հետ առնչուած նիւթեր արծարծուած են այս հարթակէն, բայց նմանը՝ ոչ:**

Փրոֆեսորը տուաւ բազում փաստեր Հայ ժողովուրդի իր պատմական հողերուն վրայ ապրած ըլլալուն մասին աւելի քան 6000 տարի: Այնքան գիտելիք փոխանցեց իր ակնդիրներուն, որ Փարոսի խմբագրութիւնը կը

յանձնարարէ ընթերցողներուն ակնդրել վարի եութիւպեան յղումը եւ ըմբռնել պատմական գիտելիքները: <https://www.youtube.com/watch?v=9milwVQb4OI>

Ստորեւ՝ Փրոֆեսորին հակիրճ կենսագրականը.

Փրոֆեսորը Հայոց Պատմութեան մասնագետ դասախօս է: Հինգ տարի ուսանելէ ետք, 1983-ին գերազանցութեամբ կ'աւարտէ Աբովեանի անուան Մանկավարժական համալսարանի պատմա-աշխարհագրական կաճառը:

1980-ին կը մասնակցի Ղափանի շրջանին մէջ հնագիտական պեղումներու:

1979-1982 կ'ուսանի Երեւանի Պետական Համալսարան եւ գերազանցութեամբ կը վկայուի որպէս Անգլերէն լեզուի պատմաբան-թարգմանիչ:

1986-ին գերազանցութեամբ կ'աւարտէ Աբովեանի անուան Համալսարանի մագիստրոսական բաժինը, իսկ

1989-ին կը ստանայ իր դոկտորական վկայականը *պաշտպանելով Առաջին համաշխարհային պատերազմը և հայ գաղթականութիւնը 1914-1917:*

2020-էն ի վեր Աբովեանի անուան Մանկավարժական համալսարանի Հայոց Պատմութեան ամբիոնի փրոֆեսոր է:

1990-2000 թուական վարած է Դաւիթ Անյաղթ Համալսարանի գիտական աշխատանքի բաժինին փոխ տնօրէնի պաշտօնը:

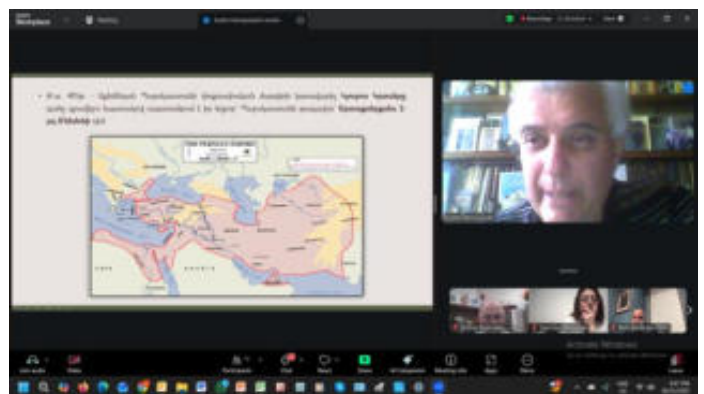
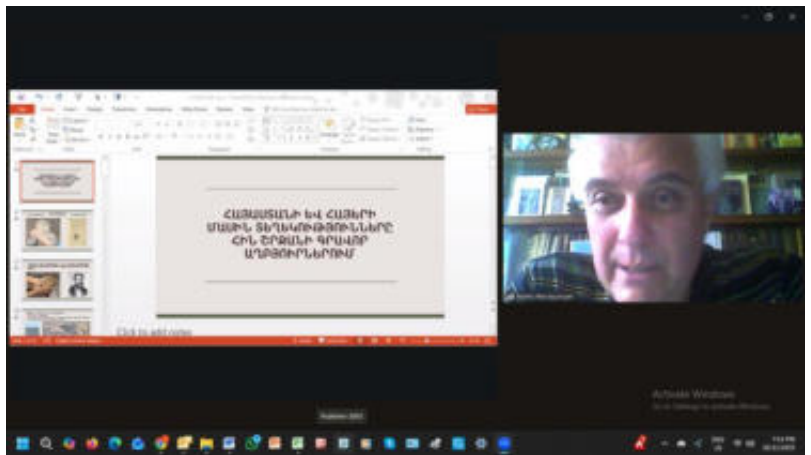
1993-էն մինչեւ օրս կ'աշխատի Էջմիածնի Գեորգեան հոգևոր ճեմարանի մէջ, ուր կը դասաւանդէ Հայաստանի պատմական աշխարհագրութիւն, Հայոց պատմութիւն, Հայ մշակոյթի պատմութիւն, Հայկական քաղաքակրթութիւն, Հայ գաղթավայրերու պատմութիւն և Հայ եկեղեցւոյ պատմութիւն:

Մասնակցած է հանրապետական և միջազգային բազմաթիւ գիտաժողովներու:

Հեղինակ է հայերէն, ռուսերէն, անգլերէն, ֆրանսերէն, պարսկերէն, հունգարերէն, գերմաներէն լեզուներով տպագրուած շուրջ 210 գիտական աշխատութիւններու, որոնց կարգին՝ մենագրութիւններ, մատենագիտական ժողովածուներ, թարգմանութիւններ, եւայլն:

Փրոֆեսորը Հանրային հեռուստաընկերութեան (Հ 1) Հայեր հաղորդաշարի հիմնադիր-համահեղինակը և պատմաբան-խորհրդատուն եղած է: Ան անդամ է Մանկավարժականի գիտական խորհուրդին, ինչպէս նաեւ Կրօնի Տեսութիւն եւ Պատմութիւն մասնագիտական խորհուրդին:

Կը տիրապետէ Հայերէնի, Ռուսերէնի եւ Անգլերէնի:





Չորեքշաբթի 26 Նոյեմբեր - Գերաշնորհ Տեր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեան Առաջնորդ Սրբազան Հայրը նախագահեց Հայաստան Համահայկական Հիմնադրամի Մելպուրնի մասնաճիւղի առցանց ժողովին: Քննարկուեցան համագործակցութեան հնարաւոր ուղիներ, եւ յառաջիկայի միասնական ծրագիրներուն առնչուած հարցեր:

Հինգշաբթի, Նոյեմբեր 27-ին, Թեմիս Առաջնորդ Գերաշնորհ Տեր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեանը մասնակցեցաւ ՀՕՄ-ի Արագ մասնաճիւղի վարչութեան կազմակերպած Սուրբ Ծննդեան տօնակատարութեան եւ իր հոգևոր ու քաջալերական պատգամը փոխանցեց բոլոր ներկաներուն:

Հինգշաբթի, 27 Նոյեմբեր - Գերաշնորհ Տեր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեան, Առաջնորդարանին մէջ, ընդունեց Նոր Սերունդ Մշակութային Միութեան վարչութեան անդամները: Սրբազանը մօտէն հետաքրքրուեցաւ Նոր Սերունդի աշխատանքներուն եւ տեղեկացաւ անոր ապագայ ծրագիրներուն: Սրբազանը իր զօրակցութիւնը յայտնեց Նոր Սերունդի մշակութային գործունէութեան եւ մաղթեց յաջողութիւն անոր հայանպաստ աշխատանքներուն:



Հինգշաբթի, 27 Նոյեմբեր, Գերաշնորհ Տեր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեան Առաջնորդ Սրբազան Հայրը, Առաջնորդարանին մէջ, նախագահեց Հայաստան Համահայկական Հիմնադրամի Սիտնիի մասնաճիւղի վարչութեան հերթական ժողովին: Ժողովը զբաղեցաւ Համահայկական Հիմնադրամի տարեկան ձեռնարկ երգահանդէս դրամահաւաքի կազմակերպչական աշխատանքով:

Ուրբաթ, 28 Նոյեմբերի երեկոյեան, Գերաշնորհ Տեր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեան, Թեմական Խորհուրդին հետ միասին, Առաջնորդարանին մէջ հիւրընկալեց անցեալի եւ ապագայի Առաջնորդարանի Բարեկամները, անոնց ի պատիւ տրուող ամենամեայ Քոքթէյլին:

Ներկայ էին նաև Արժանապատիւ Տեր Պարթև Աւագ Քահանայ Գարագաշեանը, Տեր Աւետիս Քահանայ Համբարձումեանը և Տեր Աշոտ Քահանայ Աբրահամեանը: Բոլորին համար առիթ էր լսելու մեր նոր Առաջնորդին տեսլականը, ծրագրերը և բացատրութիւնը մեր թեմի առաքելութեան մասին:

Ներկայ էին նաև Արժանապատիւ Տեր Պարթև Աւագ Քահանայ Գարագաշեանը, Տեր Աւետիս Քահանայ Համբարձումեանը և Տեր Աշոտ Քահանայ Աբրահամեանը: Բոլորին համար առիթ էր լսելու մեր նոր Առաջնորդին տեսլականը, ծրագրերը և բացատրութիւնը մեր թեմի առաքելութեան մասին:



Երեկոն սկսաւ Սրբազան հօր աղօթքով, որմէ ետք ներկաները վայելեցին Առաջնորդարանի Տիկնանց Յանձնախումբին գեղեցիկ հիւրընկալութիւնը եւ ստեղծուած ջերմ և բարեկամական մթնոլորտը:

Հանդիսավարն էր Պօղոս սարկաւազ Քելէշեանը, որ իր իւրօրինակ ոճով ողջունեց հիւրերը և ներկայացուց Երեկոյի ծրագիրը: Ան նշեց թէ ինչպէս Հայ ինքնութեան պահպանման մարտահրաւերները, մասնաւորապէս Սփիւռքի մէջ, կրնան նաև մեծ փոփոխութիւններու պատճառ դառնալ, եթէ իւրաքանչիւրս չանդրադառնանք մեր խաղալիք դերին, որքան ալ փոքր ըլլայ ան: Դարերու ընթացքին այդ փոփոխութիւններուն շարժիչ ուժը եղած է Հայ մարդը, որ կանգնած է գաղափարին, արժէքին և ազգային հաստատութիւններուն կողքին, դառնալով այդ հաստատութիւններուն աջակից եւ բարեկամ: Պօղոս Սարկաւազ, անդրադառնալով Առաջնորդարանի Բարեկամներուն արժէքին, ըսաւ, որ անոնք ոչ միայն նիւթապէս աջակցողներ են, այլ նաև խորհրդատուներ, Առաջնորդարանի զարգացման հետեւողներ եւ անոր առաքելութեան ջատագովներ: Այնուհետև, ան հրաւիրեց Թեմականի ատենապետ Պարոն Սարգիս Տէր Պետրոսեանը ըսելու իր սրտի խօսքը:

Պարոն Տէր Պետրոսեան խօսեցաւ յանուն Թեմական Խորհուրդին, Նոր Առաջնորդի ընտրութեան գործընթացին մասին և խոր երախտագիտութիւն յայտնեց Գարեգին Բ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսին՝ Գերաշնորհ Տէր Վարդան եպիսկոպոս Նաւասարդեանը մեր թեմին յաջորդ Առաջնորդը նշանակելուն համար: Ան գնահատանք յայտնեց այն կենսունակութեան և նոր ներուժին համար, որ Սրբազանը բերած է մեր թեմին մէջ այս մի քանի ամիսներուն ընթացքին, մեր համայնքին հետ կրկին ծանօթանալու, ինչպէս նաև մեր եկեղեցիներուն հետ և աւելի լայն էքիւմենիք շարժման շրջանակներուն մէջ յարաբերութիւններ հաստատման մէջ:

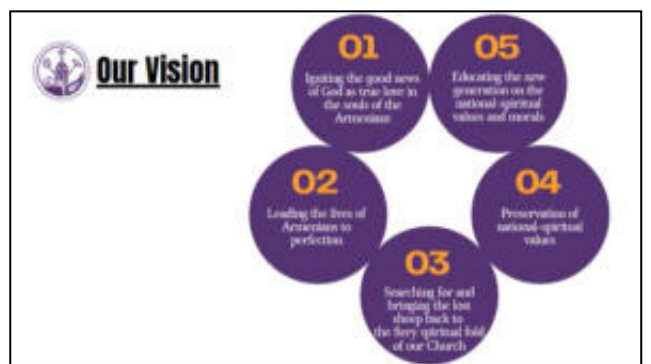
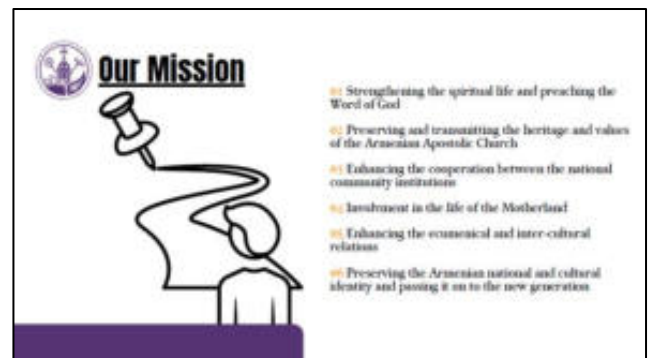
Երեկոյի ծրագիրը իր մէջ նաեւ կ'ընդգրկէր Տէր Աւետիս Համբարձումեանի կողմէ թեմի վերջին 12 ամիսներու գործունէութեան հաշուտութեան ընթերցումը, թեմի նոր լոկոյի առաջին անգամ բացայայտումը, ինչպէս նաև թեմի մասին ակնարկ՝ Պօղոս սարկաւազին կողմէ ներկայացումը փառլոր փոյնի միջոցաւ, որը լրացուցիչ ուրուագծեց առաքելութեան, Առաջնորդի տեսլականին և գործողութիւններու ծրագրին մանրամասները: Այնուհետև ան



հրաւիրեց հիւրերը կիսուելու իրենց մտքերը եւ կատարելու մեկնաբանութիւններ և առաջարկութիւններ չորս գործողութիւններու վերաբերեալ:

Երեկոն ամբողջացաւ Կոմիտասի գեղեցիկ հայկական գործիքային ստեղծագործութիւններու կատարմամբ, զորս իրականացուցին տիկին Քէյթի Բրուտեան(սրինգ) և Պօղոս Սարկաւազ՝ (դաշնամուր եւ երգեհոն), նուագելով «Ալագեազ», «Քելէ Քելէ» և «Չինար ես»ը:

Ձեռնարկին ընթացքին խօսք առաւ Սրբազան Հայրը: Ան ջերմօրէն ողջունեց ներկաները, շնորհակալութիւն յայտնելով ներկայ Առաջնորդարանի Բարեկամներուն: Խօսքը ուղղելով բոլոր անոնց, որոնք կը հաւատան թեմի եւ , մեր համայնքին մէջ Հայ Եկեղեցւոյ կարևոր առաքելութեան, ան գանոնք խրախուսեց շարունակել իրենց գործընկերութիւնը՝ իրենց բարոյական և ֆինանսական աջակցութեամբ: Սրբազանը շնորհակալութիւն յայտնեց Թեմական Խորհուրդին և մասնաւորապէս



ատենապետին և փոխատենապետին՝ Առաջնորդի ընտրութեան մէջ իրեն ցուցաբերած աջակցութեան և վստահութեան համար: Ան աւելի մանրամասն խօսեցաւ Յովիսէն Աւստրալիա ժամանելէն ի վեր իր տարած աշխատանքին և յառաջիկայ ծրագրերուն մասին՝ խոստանալով պահպանել իրեն վստահուած ժառանգութիւնը, որը արդէն սկսած է գործնականացնել:

Սրբազան հայրը շնորհակալութիւն յայտնեց և բարձր գնահատեց Առաջնորդարանի Տիկնանց Յանձնախումբը, որը մշտապէս եղած է իր կողքին եւ գոհացում տուած իր բոլոր խնդրանքներուն, զանոնք հմտօրէն իրականութեան վերածելով:

Երեկոն աւարտեցաւ բարձր տրամադրութեամբ. բոլորը տուն վերադարձան նորոգուած ոգևորութեամբ և մեր եկեղեցւոյ և համայնքին պայծառ ապագայի յոյսով:



Ուրբաթ 28 Նոյեմբեր – Գերաշնորհ Սրբազան Հայրը, ընդառաջելով Հայ Դատի Յանձնախումբի հրաւերին, Սոֆիթլ Պանդոկի հանդիսասրահին մէջ ներկայ եղաւ Աւստրալիոյ Հայ Դատի Յանձնախումբի կազմակերպած Կալա ճաշկերոյթին, որուն ընթացքին նշուեցաւ նաեւ սոյն Յանձնախումբի հիմնադրման յիսուներորդ տարեդարձը:

Նոյեմբեր 30-ին, Աւստրալիոյ և Նոր Զելանտայի Հայոց Թեմի Առաջնորդ Գերշ. Տէր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեան, Թեմական Խորհուրդի ատենապետ Տիար Սարգիս Տէր Պետրոսեանի և Թեմական Խորհուրդի Փոխատենապետ Դոկտ Ստեփան Գրգեշաւարեանի հետ, հովուական առաքելութեամբ մեկնեցաւ Մելպուրն մասնակցելու Անքիլկան Արքեպիստոպոսի գահակալութեան արարողութեան:



Կիր., 30 Նոյեմբեր, Թեմիս նախկին Առաջնորդ Բարձրաշնորհ Տէր Հայկազուն Արքեպիսկոպոս Նաճարեան, որ անձնական այցելութեամբ Սիւնի կը գտնուի, Սուրբ Յարութիւն Եկեղեցւոյ մէջ մասնակցեցաւ Սուրբ եւ Անմահ Պատարագին եւ քարոզեց հաւատացեալներուն:

Սրբազան հօր քարոզը կը վերաբերէր Սուրբ Թադէոս եւ Բարդուղիմէոսին, որոնք Քրիստոսի լոյսը բերին ի Հայաստան: Ան նաեւ հակիրճ տեղեկութիւն տուաւ Հայաստանի անցուղարձերուն եւ Հայաստանեայց Առաքելական Սուրբ Եկեղեցւոյ դիմագրաւած մարտահրաւերներուն, յատկապէս Եկեղեցի պետութիւն հակամարտութեան մասին:



Լուրեր Ծովխերէն

ՉԱՅՈՒՈՒՏ – ՍԻՏՆԻ Սուրբ Յարութիւն Եկեղեցի

ԱՄԵՆԱՄՍԵԱՅ ԵՐԻՏԱՍԱՐԴԱԿԱՆ ԺԱՄԵՐԳՈՒԹԻՒՆ ԵՒ ՍՈՒՐԲ ՊԱՏԱՐԱԳ ՍԲՅԱՐՈՒԹԻՒՆ ԵԿԵՂԵՑԻՈՅ ՄԵՋ

Սիտնիի Սբ. Յարութիւն Հայ Առաքելական առաջնորդանիստ
Եկեղեցւոյ Երիտասարդական Միութեան (ACYA) նախաձեռնած

Ամենամսեայ Երիտասարդական Սբ Պատարագներու կողքին, երբեմն կը կատարուին նաեւ երեկոյեան ժամերգութիւններ: Սբ Պատարագը երիտասարդներուն աւելի հասկնալի դարձնելու համար օրուան ճաշու ընթերցանութիւնը, զոջումը եւ քարոզը կը կատարուին անգլերէն լեզուով եւ թարգմանութեամբ, որ հնարաւորութիւն կու տայ Հայ երիտասարդներուն դիւրութեամբ մասնակցելու եկեղեցական կեանքին եւ համայնքի միւս երիտասարդներուն հետ կապ հաստատելու:

Նոյեմբեր 1-ին, Շաբաթ երեկոյեան, ներկայութեամբ Թեմիս բարեխնամ Առաջնորդ Գերաշնորհ Տ. Վարդան Եպս. Նաւասարդեանի, եւ մասնակցութեամբ քահանայ հայրերու, սարկաւազներու եւ երիտասարդներու, կատարուեցաւ երեկոյեան կիրակամուտի ժամերգութիւն: Օրուան պատգամը անգլերէն լեզուով քարոզեց Արժ. Տ. Աւետիս Քհնյ. Համբարձումեանը, քարոզի նիւթը վախի մասին էր՝ մասնաւորաբար Յովհաննու Աւետարանի 6:20 հատուածը. «Ես եմ, մի վախնաք»: Այնուհետեւ, երիտասարդները ունեցան ընկերային հանդիպում Էտկարեան սրահին մէջ:

ԱԼԵՔՍԱՆԴՐ ՀԱՅ ՀԱՆԳՍՏԵԱՆ ՏՈՒՆ

Նոյեմբեր 12-ին, Չորեքշաբթի, Արժ. Տ. Պարթեւ Աւագ քին. Գարագաշեանը կատարեց հերթական ամենամսեայ այցելութիւն Ալեքսանդր Հայ Հանգստեան Տուն: Բնակիչներուն համար կատարուեցաւ ժամերգութիւն, բժշկութեան աղօթք եւ Սուրբ Հաղորդութիւն տրուեցաւ: Իւրաքանչիւր ամսուան երկրորդ Չորեքշաբթի օրը Ս. Յարութիւն Եկեղեցւոյ քահանայ հայրերը այցելութիւն կու տան Ալեքսանդր Հայ Հանգստեան Տուն:



ՀԱՅԿԱԿԱՆ ՏԱՄՆԵՐՈՐԴ ՔԵՐՄԵՍԸ

Տեղի ունեցաւ **Կիրակի, 16 Նոյեմբերին**, Սուրբ Յարութիւն Եկեղեցւոյ շրջափակին մէջ:

Համայնքային հաւաքոյթի գաղափարով սկսած միջոցառումը տաս տարիներու ընթացքին ստացաւ լիարժեք փառատօնի հանգամանք եւ ընդունուեցաւ անխտիր բոլորին կողմէ:

Հիմք ունենալով հայկական մշակոյթի եւ համայնքին զանազան կրթա-մշակութային հաստատութեանց կենսունակութիւնը, անոնք ըլլան շաբաթօրեայ եւ ամենօրեայ դպրոցներ, պարախումբեր, երգչախումբեր, Քերմէսը տարուէ տարի կը բացայայտէ մեր համայնքային ոգիին դրական կողմերը:

Պաշտօնական արարողութիւնը սկսաւ Գերաշնորհ Տէր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեանի բացման խօսքով եւ աղօթքով: Եկեղեցւոյ կիրակնօրեայ դպրոցի աշակերտները առաջնորդեցին ներկաները միասնաբար կատարելու Տէրունական աղօթքը:

Իրենց սրտի խօսքով հանդէս եկան Հոգեւոր Հովիւ Արժ Տէր Աւետիս Քահանայ Համբարձումեանը, եւ Ծխական Խորհուրդի ատենապետ Պրն Արա Գօփուշեանը, որոնք շնորհակալութիւն



յայտնեցին և գնահատեցին Քերմեսեի կազմակերպիչ յանձնախումբերու նախկին և ներկայ անդամները, և մեկ վայրկեան յոտնկայս լուրթեամբ յարգեցին յիշատակը մեզմէ յաւերժ հեռացած անդամներուն:



Այս տարուան Քերմեսեի թեման էր՝ «Մեր երախտագիտութիւնն ու գնահատանքը յայտնենք Մեր համայնքին», ցոյց տալու համար յարգանքն ու երախտագիտութիւնը մեր համայնքին վերջին 10 տարիներու ընթացքին ցուցաբերած աջակցութեան համար, յոյս ունենալով, որ մենք բոլորս կը մնանք զօրաւոր, միասնական և անքակտելի կապով կապուած մեր ժառանգութեան և Մայր Եկեղեցւոյ:

Իրենց խօսքերը արտասանեցին նաեւ նահանգային երեսփոխան Թիմ Ճէյմս եւ Ուիլուպիի քաղաքապետուհի Թանիա Թէյլըր: Ապա սկսաւ գեղարուեստական յայտագրի իրագործումը երգերով, ասմունքներով և պարերով: Համեղ ուտեստները, խաղերը և վիճակախաղերը ամբողջացուցին օրուան փառատօնի գեղեցիկ մթնոլորտը:



Մեկլուրն Սուրբ Աստուածածին Եկեղեցի

Նոյեմբեր 15-ին Տեղի ունեցաւ Մեկլուրնի Սուրբ Աստուածածին Եկեղեցւոյ Տարեկան պազարը Տիկնանց միութեան կազմակերպութեամբ: Տիկնանց միութեան և բազմաթիւ կամաւորներու հոգատար աշխատասիրութեամբ ձեռնարկը պսակուեցաւ յաջողութեամբ: Նեկայ էին քաղաքական և տեղական կառավարման ներկայացուցիչներ:



Gabriel Ng MP - Federal Member for Menzies
 John Pesutto MP - State Member for Hawthorn
 Councillor Sophie Torney - Mayor - City of Boroondara
 Councillor Kirsten Langford - Newly elected Mayor - Whitehorse City Council
 Councillor Chris Pattas - City of Boroondarra
 Councillor Andrew Davenport - Whitehorse City Council

Ձեռնարկը ունի ճոխ եւ գեղեցիկ յայտագիր, որուն մասնակցեցան Ակիւնեան դպրոցի սաները՝ երգեցողութեամբ, և Ազատ Ղարիպեան հայկական պարախումբը ազգագրական պարերով:



Ուէնթուրըթվիլ - ՄԻՏՆԻ Սուրբ Երրորդութիւն Եկեղեցի

Աւստրալիոյ և Նոր Զելանտայի Հայոց Թեմի Առաջնորդ Գերաշնորհ Տէր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեանի տնօրինութեամբ, **1 Նոյեմբեր 2025**-էն սկսեալ, ցնոր տնօրինութիւն, Արժանապատիւ Տէր Աշոտ Քահանայ Աբրահամեան նշանակուած է այցելու Հոգեւոր Հովիւ Սիտնիի Ուէնթուրըթվիլի Սուրբ Երրորդութիւն Եկեղեցւոյ:

7 Նոյեմբերին, Տէր Աշոտ Քահանայ Աբրահամեանը, որպէս Սուրբ Երրորդութիւն Եկեղեցւոյ նորանշանակ հովիւ, հանդիպեցաւ եկեղեցւոյ մեծ ընտանիքին հետ եւ ծանօթացաւ անոր անդամներուն: Հանդիպումը սկսաւ եկեղեցւոյ մէջ, ուր ներկաները մասնակցեցան երեկոյեան ժամերգութեան, ապա բարձրացան սրահ՝ հանդիպումը շարունակելու ընթրիքի սեղանին շուրջ: Տեղի ունեցան հետաքրքրական քննարկումներ եւ ներկայացուցեցան տարբեր առաջարկներ՝ եկեղեցական համայնքին կեանքը աւելի զարգացնելու համար:





Նոյեմբեր 9-ին, թեմիս Առաջնորդ Գերշ. Վարդան եպս Նաւասարդեան Սուրբ Երրորդութիւն եկեղեցւոյ մէջ հանդիսապետեց Սուրբ եւ Անմահ Պատարագին եւ յաւուր պատշաճի քարոզեց: Այնուհետեւ յայտարարեց Տէր Աշոտ Քահանայի նշանակումը: Պատարագէն վերջ, եկեղեցւոյ սրահին մէջ, ջերմ ընտանեկան մթնոլորտի մէջ, կազմակերպուեցաւ հիւրասիրութիւն:

Նոյեմբեր 21-ին, Տէր Աշոտ կատարեց երեկոյեան ժամերգութիւն Սուրբ Երրորդութիւն եկեղեցւոյ մէջ, ապա ունեցաւ հետաքրքիր եւ ոգեշնչող հանդիպում երիտասարդներուն հետ: Իր խօսքին ընթացքին ան բացատրեց եկեղեցական բարեպաշտական սովորութիւններու խորիմաստութիւնը, զանազանելով զանոնք սնոտիապաշտութենէն ու կռապաշտութենէն, ու հրաւիրեց երիտասարդները աւելի գիտակից եւ սրտաբաց մասնակցութեան եկեղեցւոյ կեանքին:

Նոյեմբեր 29-ին Սուրբ Երրորդութիւն եկեղեցւոյ երիտասարդները, իրենց հոգեւոր հովիւին առաջնորդութեամբ, ուխտաւորաբար այցելեցին դպտի Սուրբ Շէնուտա Հայրապետի անունը կրող վանքը: Վանա-կաններուն հետ միասին մասնակցեցան Սուրբ եւ Անմահ Պատարագին: Այնուհետեւ, վանականներէն մէկուն ուղեկցութեամբ, շրջեցան վանքի տարածքը եւ ծանօթացան վանականներու նիստուկացին:



ՕՔԼԱՆՏ – ՆՈՐ ԶԵԼԱՆՏԱ

Սորբ Գրիգոր Լուսաւորիչ Եկեղեցի



Կիրակի, 16 Նոյեմբեր – Կազմակերպութեամբ Օքլանտի Սուրբ Գրիգոր Լուսաւորիչ Եկեղեցւոյ Տիկնանց Յանձնախումբին, տեղի ունեցաւ ուտեստեղէններու վաճառք, որուն եկամուտը յատկացուեցաւ Եկեղեցւոյ այլեւայլ ծախսերուն: Ժրաջան տիկիները պատրաստած էին համադամ կերակուրներ, որոնք շատ արագ վաճառուեցան: Մանաւանդ՝ հայկական Պաստուրման եւ Սուճուխը: Ծօշափելի թիւով ասորի համայնքէն անդամներ մասնակցեցան եւ սատար հանդիսացան վաճառքի գործընթացին:

Նոր Զելանտայի Հայկական Միութեան վարչական անդամներ, զանազան բնագա-

ւառներու մէջ օգնեցին ձեռնարկի յաջողութեան:

Նոր Զելանտայի Հայկական Միութեան վարչական անդամներ, զանազան բնագաւառներու մէջ օգնեցին ձեռնարկի յաջողութեան:



պատասխանատուութեան եւ յուզիչ վայրկեաններուն, աղօթքներուն, եկեղեցւոյ խորհուրդին, Սուրբ Հոգւոյ ընծայած ներշնչումին մասին: Ան պատասխանեց բոլոր հարցումներուն, գոհացում պատճառելով հաւաքուած աւելի քան 500 անձերու:

Աւարտին, Նշան Պասմաճեան շնորհաւորեց Քարտինալը իր անկեղծ պատասխաններուն եւ վերլուծումներուն համար, անոր փոխանցեց Վարդան Արքեպիսկոպոսի ողջոյններն ու յարգանքը: Քարտինալ Տու, ընդառաջ երթալով Նշան Սարկաւազի առաջարկին, խնդրեց որ զինք տեղեակ պահէ Վարդան Սրբազանի յաջորդ Ուէլինկլըն այցին մասին, որպէսզի կարենան հոն հանդիպիլ:



Armenia-ի եւ հայկական պար սորված է վեց ամիս աշակերտելով անմահն Գագիկ Գինոսեանին: Ան հայկական պար կը սորվեցնէ երկշաբաթեայ դրութեամբ Օքլանտի Հայ պարմանուիիներուն: Գնահատելի մշակութային աշխատանք:

Ուրբաթ, 21 Նոյեմբեր – Կազմակերպութեամբ Օքլանտի Կաթոլիկ Առաջնորդարանին, տեղի ունեցաւ դասա-խօսութիւն-հարցազրոյց, որուն խորագիրն էր «Գիշեր մը Քոնքլավի մէջ»: Քոնքլավը այն գաղտնի ժողովն է որ կը գումարուի Վատիկանի մէջ ընտրելու համար նոր Պապ մը վախճանեալ Պապը փոխարինող: Քարտինալին հետ հարցազրոյցը վարեց Նոր Զելանտայի մէջ շատ ծանօթ լրագրող-հաղորդավար Թիմ Ուիլսընը: Դասախօսն էր Նոր Զելանտայի Քարտինալ Ճոն Տու, որ վեց ամիս առաջ, Մայիսին, 133 Քարտինալներով մասնակցած էր Լեօ 14րդ Պապի ընտրութեան:

Ձեռնարկին հրաւիրուած էր նաեւ Բարեշնորհ Նշան Սարկաւազ Պասմաճեան:

Քարտինալը խորհրդածեց իր փորձառութեան մասին,



Կիրակի, 23 Նոյեմբերին – Նոր Զելանտայի Հայկական Միութեան կազմակերպութեամբ տեղի ունեցաւ դաշտագնացութիւն Լոնկ Պէյի հանրային պարտէզ: Աւելի քան 25 հայորդիներ հաւաքուած էին տարեվերջի բարեմաղթանքները կատարելու իրարու: Յատկանշական էին այն հայկական պարերը, որոնք կատարուեցան մեր երիտասարդուիիներուն կողմէ ղեկավարութեամբ Տիկին Աշլի Վարդանեան-Տէյվիտի: Աշլին պարսկահայ ծնողքի զաւակ է, ամուսնացած է Նոր Զելանտացիի հետ, մասնակցած է Birthright



Հայ Համայնքի Բարեկեցության Կեդրոն

Հայ Համայնքի Բարեկեցության Կեդրոնը (ՀՀԲԿ) ուրախ է յայտարարելու, որ Առողջապահության Նախարարությունը պաշտոնապես վաերացուցած է Վիքթորիա նահանգի Բարեկեցության Կեդրոնի միաձուլումը ՀՀԲԿ-ի հետ:

Այս կարևոր իրողությունը արդիւնք է ՀՀԲԿի եւ նախարարության միջեւ տեղի ունեցած համագործակցական զանազան հանդիպումներու: Միասնական քննարկումներուն որպէս արդիւնք Վիքթորիայի մասնաճիւղը **1 Նոյեմբերէն** սկսեալ պաշտոնապէս դարձաւ ՀՀԲԿ-ի մաս: Այս միաձուլումը կ'ամրապնդէ Վիքթորիայի Հայ համայնքի անդամներուն մատուցուող համայնքային աջակցութեան ծառայութիւններու շարունակականութիւնը, որակը եւ համակարգումը:



Հեզասահ փոխանցում ապահովելու համար, ՀՀԲԿի տնօրէն Տիկին Զեփիւտ Մուրատեան, **Նոյեմբեր 21-ին**, մեկնեցաւ Մելպուրն, ուր հանդիպեցաւ խումբի ղեկավարութեան հետ, որուն ընթացքին քննարկուեցան ապագայ ծրագրերը, կատարուեցան ծառայութիւններու մատուցման դասաւորումները եւ թիւի աճի պարագային ձեռք առնուելիք միջոցները:

Համայնքի բարեկեցութեան նուիրուածութիւնը մատնացոյց ընելով, Գերաշնորհ Տէր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեան, Դեկտեմբեր 1-ին, մասնակցեցաւ Սուրբ Աստուածածին եկեղեցւոյ խմբական պտոյտին, ուր անձամբ տուաւ իր խրախուսանքն ու օրհնութիւնը մասնակիցներուն եւ



կամաւոր աշխատողներուն:

ՀՀԲԿն անհամբեր կը սպասէ Վիքթորիայի մէջ իր ներկայութեան ամրապնդման, յօգուտ կարիքաւորներուն կարեկցութիւն եւ համայնքային աջակցութիւն ցուցաբերման, որով կը շարունակուի իր առաքելութիւնը:

22 Նոյեմբերին, ACWC-ն կազմակերպեց իր առաջին 7.2 քմ. քայլարշավը: Միջոցառումը մեծ յաջողություն ունեցավ: Համախմբուեցան տարբեր տարիքի անձինք ընդհանուր նպատակին եւ իմաստալից գործին շուրջ: Մասնակիցները քալեցին որոշակի հեռավորություն, որպես աջակցություն համայնքի բարեկեցության, առողջության եւ համերաշխության: Քայլարշավը անելին էր, քան պարզապես մարմնամարզային գործունեություն. ան միասնության, դիմադրողականության եւ խմբային ոգիին պանծացումն էր: Մասնակիցները վայելեցին քալելուն առողջապահության բերած նպաստները::

Այս պտոյտը ծառայեց ՀՀԲԿի նպատակին, որն է ստեղծել հոգատար եւ ուժեղ համայնք:

Յատուկ շնորհակալություն Երեցկին Յասմիկին, յաջող եւ կազմակերպուած միջոցառում մը իրականացնելուն համար:

Ջեֆիլա Մուրատեան



Get Well Wishes

His Grace Bishop Vardan Navasardyan with the Diocesan Council and the Paros editorial team extend their get well wishes to Friend of the Diocese Mrs Ilda Zorlu who is recuperating at home after surgery earlier this month.

We pray to Almighty God for Mrs Ilda's improved health and good spirits.

Բարի Ապաքինում

Գերաշնորհ Տէր Վարդան Եպիսկոպոս Նաւասարդեանը, Թեմական Խորհուրդը եւ Փարոսի խմբագրական կազմը բարի սպաքինում կը մաղթեն Առաջնորդարանի Բարեկամ Տիկին Իլտա Զօրլուին, որ վիրահատութեան ենթարկուեցաւ ամսոյս սկիզբը: Աղօթք կը բարձրացնենք առ Աստուած որ Տիկին Իլտային շնորհէ շտապ սպաքինում եւ առողջ օրեր:



ԼՈՒՐԵՐ ՄԱՅՐ ԱԹՈՌ ՍՈՒՐԲ ԷԶՄԻԱՇՆԷՆ

ՀԱՅՐԱՊԵՏԱԿԱՆ ՄԱՂԹԱՆՔ ՄԱՅՐ ԱԹՈՌ ՍՈՒՐԲ ԷԶՄԻԱՇՆԻ ՄԷՋ ԱՄԵՆԱՅՆ ՀԱՅՈՑ ՀԱՅՐԱՊԵՏԻ ՕԾՄԱՆ և ԳԱՀԱԿԱԼՈՒԹԵԱՆ 26-ՐԴ ՏԱՐԵԴԱՐՁԻՆ ԱՌԻԹՈՎ

Նոյեմբեր 2-ին, Ն.Ս.Օ.Տ.Տ. Գաբեզին Երկրորդ Ծայրագոյն Պատրիարք և Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի գահակալութեան 26-րդ տարեդարձին առիթով Սուրբ Պատարագի աւարտին կատարուեցաւ Հայրապետական մաղթանք: Ընկալեալ կարգի համաձայն հաւատացեալներուն երկրպագութեան համար դուրս էր բերուած նաև Սկևռայի սրբոց մատունքներու պահարանը:

Սրբազան արարողութեան ներկայ էին Հայ Եկեղեցոյ թեմակալ առաջնորդներ, Գերագոյն հոգևոր խորհուրդի անդամներ, Մայր Աթոռ Սուրբ Էջմիածնի միաբաններ և ուխտաւոր հայորդիներ:



Պատարագիչն էր Մայր Աթոռի միաբան Գերաշնորհ Տ. Հայկազուն արքեպիսկոպոս Նաճարեան:

Պատարագիչ Սրբազանը իր քարոզին մէջ շնորհաւորեց Հայոց Հովուապետը և անդրադարձաւ Վեհափառ Հայրապետի հոգևոր, մշակութային, կրթական ու եկեղեցաշէն գործունեութեան և մեծաթիւ ձեռքբերումներուն, մաղթելով անսասան հովուապետութիւն՝ ի պայծառութիւն Հայաստանեայց Առաքելական Սուրբ Եկեղեցոյ, ի մխիթարութիւն բարեպաշտ ժողովուրդին և ի զօրացումն Հայրենիքի:

Այնուհետև, Իջման Սուրբ Սեղանին առջև կատարուեցաւ Հայրապետական մաղթանք՝ հանդիսապետութեամբ Մայր Աթոռի Արտաքին յարաբերութիւններու և արարողակարգի բաժնի տնօրէն Գերաշնորհ Տ. Նաթան արքեպիսկոպոս Յովհաննիսեանի:

Ներկաները աղօթք բարձրացուցին առ Աստուած՝ Ամենայն Հայոց Հայրապետութեան, Մայր Աթոռ Սուրբ Էջմիածնի անսասանութեան ու պայծառութեան, ինչպէս նաև Նորին Սրբութեան քաջառողջութեան, կենաց արևշատութեան և բազմամեայ գահակալութեան համար:

ԱՒԱՐՏԵՑԱԻ ԳԵՐԱԳՈՅՆ ՀՈԳԵԻՈՐ ԽՈՐՀՈՒՐԴԻ ԺՈՂՈՎՐ

Նոյեմբեր 4-7-ը Մայր Աթոռ Սուրբ Էջմիածնի մէջ, Ն.Ս.Օ.Տ.Տ. Գաբեզին Երկրորդ Ծայրագոյն Պատրիարք և Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի նախագահութեամբ, տեղի ունեցաւ Գերագոյն Հոգևոր Խորհուրդի (ԳՀԽ) ժողովը:

Նախ ԳՀԽ անդամները աղօթեցին Մայր Աթոռի միաբան նորոգ վախճանեալ Ս. Գիսակ Արքեպիսկոպոս Մուրատեանի հոգւոյ հանգստութեան համար:

Նիստերը վարեց Մայր Աթոռի դիւանապետ Ս. Արշակ Արքեպիսկոպոս Խաչատրեան:

Ս. Միքայէլ Արք. Աջապահեանի, Ս. Բագրատ Արք. Գալստանեանի, Ս. Մկրտիչ Եպս. Պոռշեանի, Ս. Գարեգին Քին. Արսենեանի, ազգային բարերար Սամվէլ Կարապետեանի և ապօրինաբար ազատազրկուած միւս հայորդիներու նկատմամբ նախաձեռնուած քրեական վարոյթներու, իրականացուած դատավարական գործողութիւններու, կայացուած դատավճռի, ատոնց իրաւական անհիմն և խտրական բնոյթի, միջազգային հարթակներու մէջ Եկեղեցւոյ ու եկեղեցականներու իրաւունքներու պաշտպանութեան, ազատ խօսքի և այլախոհութեան նկատմամբ անհանդուրժողականութեան ու տեղեկատուական դաշտին մէջ Եկեղեցին և եկեղեցականները թիրախաւորելու յաճախ կրկնուող դէպքերու մասին զեկոյցներով հանդէս եկան ի. գ. թ. Արա Զոհրաբեանը, իրաւաբան, միջազգային փորձագէտ Արա Ղազարեանը, փաստաբաններ Արամ Վարդևանեանը, Յովհաննէս Խուրոյեանը և ի. գ. թ. Արման Թաթոյեանը:

ԳՀԽը խստօրէն դատապարտեց Եկեղեցւոյ և եկեղեցականներու իրաւունքներու նկատմամբ իրականացուող բացայայտ ապօրինի ոտնձգութիւններն ու ճնշումները, ինչպէս նաև հակաեկեղեցական հռետորաբանութեամբ ատելութեան խօսքի ու անհանդուրժողականութեան տարածումը՝ ընդգծելով, որ նման երևոյթները կը խաթարեն ինչպէս խղճի ու խօսքի ազատութեան սկզբունքը, այնպէս ալ հանրային համերաշխութիւնը: Արձանագրուեցաւ նաև, որ եկեղեցականներուն առաջադրուած մեղադրանքները և խափանման միջոցները հիմնուած են ոչ իրաւաչափ փաստերու վրայ և կը հակասեն արդար դատաքննութեան իրաւունքի ու անձի ազատութեան սահմանափակման միջազգային չափանիշները:

Խորհուրդը վերահաստատեց Մայր Աթոռ Սուրբ Էջմիածնի դիրքորոշումը աջակցելու արդարադատութեան հաստատման եւ պաշտպանելու Եկեղեցւոյ սպասաւորներու ու հաւատացեալ ժողովուրդի իրաւունքները՝ վերստին կոչ ընելով իրաւապահ մարմիններուն, յանուն արդարութեան դադարեցնել ապօրինի քրեական վարոյթները և ազատ արձակել ազատազրկուած հոգևորականներ և քաղաքացիական անձինք: Անհրաժեշտ նկատուեցաւ



նաև Յովհաննավանքի նկատմամբ Մայր Աթոռի իրաւունքներու և ծիսաարարողական կեանքի վերականգնումը, հաւատացյալներու հոգևոր-կանոնական կեանքի պաշտպանութիւնն ու եկեղեցականներու բնականոն ծառայութեան ապահովման ուղղուած քայլերը:

Պաքու պահուող զինուորական և քաղաքացիական անձանց նկատմամբ իրականացուող դատական գործընթացներու, արցախահայերու իրաւունքներու պաշտպանութեան մասին զեկոյցեց իրաւաբան Արա Ղազարեանը: Ներկայացուեցան Ադրբեջանի կողմէ մարդու իրաւունքներու խախտման աղաղակող դէպքերը, ընդգծուեցաւ, որ իրականացուող, այսպէս կոչուած, դատավարութիւնները որևէ կապ չունին արդարադատութեան հետ և կը հակասեն միջազգային մարդասիրական իրաւունքի հիմնարար դրոյթներուն:

Բանախօսը կարևորեց ինչպէս Եկեղեցւոյ և միջազգային կազմակերպութիւններու ներգրաւուածութիւնը, այնպէս ալ Մարդու իրաւունքներու եւրոպական դատարանի և ՄԱԿ-ի իրաւապաշտպան մարմիններու միջոցով գերիներու ազատ արձակմանն ուղղուած իրաւական քայլերու իրականացումը:

ԳՀԽՐ ընդգծեց գերիներու հարցին նկատմամբ շարունակական ուշադրութեան և համակարգուած քայլերու անհրաժեշտութիւնը: Վերահաստատուեցաւ Եկեղեցւոյ պատրաստակամութիւնը շարունակելու ջանքերը Քոյր Եկեղեցիներու ու միջազգային կրօնական կառոյցներու հետ համագործակցութեամբ նպաստելու գերիներու վերադարձին և մարդու իրաւունքներու պաշտպանութեան օրինական մեխանիզմներու կիրառմանը:

Արցախի հոգևոր-մշակութային ժառանգութեան նկատմամբ Ադրբեջանի ոտնձգութիւններուն մասին զեկուցեց ԳՀԽ անդամ, ի.գ.դ. Գեորգ Դանիէլեանը, ներկայացնելով փաստեր, որոնք կը վկայեն Ադրբեջանի կողմէ իրականացուող համակարգուած քաղաքականութեան մասին՝ որ կը միտի հայկական պատմամշակութային արժէքներու ոչնչացման: Նշուեցաւ, որ ադրբեջանական իշխանութեան կողմէ հովանաւորուող պատմական գեղծարարութեան նպատակն է ջնջել տարածաշրջանի հայկական ինքնութեան հետքերը և փորձել օրինականացնել իրենց հաւակնութիւնները հայկական ժառանգութեան նկատմամբ:

ԳՀԽ-ը կարևորեց միջազգային ամենալայն շրջանակներու աջակցութեան ապահովումը և մասնաւորաբար Արցախի հոգևոր-մշակութային ժառանգութեան պահպանութեան ուղղութեամբ Եկեղեցւոյ կողմէ իրականացուող աշխատանքներու առաւել ընդլայնումը:

Պ. գ. թ. , դոց. Միքայէլ Մալխասեան իր զեկույցին մէջ անդրադարձաւ հանրակրթական ծրագրերուն և Հայոց պատմութեան դասագրքերուն մէջ տեղ գտած մտահոգիչ դրոյթներուն: Բանախօսը ներկայացուց օրինակներ, որոնք ցոյց կու տան, թէ ինչպէս կ'աղճատուին Հայոց պատմութեան տարբեր փաստերը և կը խեղաթիւրուին իրադարձութիւնները, նսեմացնելով պատմական դէմքերու եւ դէպքերու, եկեղեցական և պետական գործիչներու պատմական դերը:

ԳՀԽը խիստ մտահոգութեամբ նկատեց, որ նման մօտեցումները կը վտանգեն սերունդներու ազգային ինքնութեան և պատմական յիշողութեան շարունակականութիւնը, կարևորելով ազգային խորհրդանիշներու արժևորման և անոնց հանդէպ յարգանքի ու պատշաճ վերաբերմունքի ձևաւորման անհրաժեշտութիւնը, նաև ընդգծելով Եկեղեցւոյ առաքելութիւնը ժողովուրդի ազգային ինքնութեան, պատմական յիշողութեան և հոգևոր արժէքներու պահպանման գործին մէջ:

ԳՀԽ քննարկեց և որոշեց Սուրբ Գրիգոր Լուսաւորիչ հայրապետի վախճանման 1700-ամեակին նուիրուած հոգևոր, մշակութային միջոցառումներու կազմակերպման և Կոմիտաս վարդապետի սրբադասման հարցի քննութեան նպատակով ձևաւորել յանձնախումբեր:

Քառօրեայ ժողովին ընթացքին քննարկուեցան նաև Եկեղեցւոյ հովուական կեանքին, կարգապահական ու իրաւական խնդիրներուն և Եկեղեցւոյ առաքելութեան արդիւնաւորման առնչուող հարցեր:

Ժողովը ամփոփուեցաւ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի օրհնութեան և գնահատանքի խօսքով:

ԱՄԵՆԱՅՆ ՀԱՅՈՑ ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԸ ԸՆԴՈՒՆԵՑ «ԱՂՕԹՔԻ ՆԱԽԱՃԱՇ» ՆԱԽԱԶԵՌՆՈՒԹԵԱՆ ՄԱՍՆԱԿԻՑՆԵՐԸ

Նոյեմբեր 15-ին, Ն.Ս.Օ.Տ.Տ. Գարեգին Երկրորդ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսը Մայր Աթոռ Սուրբ Էջմիածնի մէջ ընդունեց «Աղօթքի նախաճաշ» նախաձեռնութեան առիթով Հայաստան ժամանած օտարերկրեայ խումբ մը հիւրեր:

Վեհափառը անդրադարձաւ Հայ Եկեղեցւոյ Հայ ժողովուրդի կեանքին մէջ ունեցած կարևոր դերակատարութեան, նշելով որ Սուրբ Էջմիածինը նուիրական սրբավայր է համայն հայութեան համար և պատ-



դիմագրաւելու բոլոր մարտահրաւերները: Ան ընդգծեց, որ Հայոց Եկեղեցին իբրև Մայր Եկեղեցի իր պատմական առաքելութեամբ և հոգածու վերաբերմունքով առանձնակի նշանակութիւն ունի նաև Հայաստանի մէջ ապրող ազգային ու կրօնական փոքրամասնութիւններուն համար:

Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսը պատասխանեց նաև հիւրերու հարցերուն, առնչուած Եկեղեցւոյ և իշխանութեան միջև ստեղծուած լարուածութեան և հակակեղեցական գործողութիւններուն, ի մասնաւորի ապօրինաբար ազատագրկուած հոգևորականներուն ու հայորդիներուն առաջադրուած անհիմն մեղադրանքներուն:

Հանդիպման ընթացքին, անդրադարձ կատարուեցաւ նաեւ արցախահայերու ծանր կացութեան և անոնց կարիքներուն կապուած Եկեղեցւոյ ծրագրերուն, ինչպէս նաև Պաքոյի մէջ պահուող ռազմագերիներուն ու պատանդուածներուն և Արցախի հոգևոր-մշակութային ժառանգութեան պահպանութեան խնդիրներուն:

ՍՈՒՐԲ և ԱՆՄԱՀ ՊԱՏԱՐԱԳ ՄԱՅՐ ԱԹՈՌ ՍՈՒՐԲ ԷԶՄԻԱՇՆԻ ՄԷԶ

Նոյեմբեր 22-ին, Ն.Ս.Օ.Տ.Տ. Գարեգին Երկրորդ Ծայրագոյն Պատրիարք և Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի հանդիսապետութեամբ, Միածնաէջ Մայր Տաճարին մէջ տեղի ունեցաւ կիրակնամուտի ժամերգութիւն: Յաւարտ ժամերգութեան, նախաձեռնութեամբ Շիրակի, Տավուշի և Արագածոտնի թեմերու հոգևոր դասին մատուցուեցաւ Սուրբ և Անմահ Պատարագ:



Պատարագիչն էր Արագածոտնի թեմի վարչական խորհուրդի ատենապետ Հոգեշնորհ Տ. Շնորհք արեղայ Պալոյեանը:

Սրբազան արարողութեան ներկայ էին Հայ Եկեղեցւոյ թեմակալ առաջնորդներ, Մայր Աթոռ Սուրբ Էջմիածնի միաբանութիւնը, Շիրակի, Տավուշի և Արագածոտնի թեմերու հոգևոր սպասաւորները, տարբեր թեմերէ ժամանած ուխտաւոր հայորդիներ, հասարակական և քաղաքական գործիչներ:

Իր քարոզին մէջ Հայր Շնորհք, դիմելով ներկայ հաւատացեալներուն, ընդգծեց, որ մեկտեղուած են Միածնաէջ Մայր Տաճարին մէջ աղօթք բարձրացնելու ապօրինի ազատագրկուած Միքայէլ և Բագրատ արքեպիսկոպոսներու, Մկրտիչ եպիսկոպոսի, Գարեգին քահանայի, ազգային բարերար

Սամվէլ Կարապետեանի ու մնացեալ հայորդիներու, ինչպէս նաև Պաքոյի մէջ պահուող գերիներու ազատութեան համար:

Ապա գոհութիւն մատուցելով Աստուծոյ, Հայր Սուրբը հայցեց Սուրբ Հոգւոյ շնորհները, նորոգելու Քրիստոսի և Սուրբ Եկեղեցւոյ, եկեղեցական կարգերու ու նուիրապետութեան հանդէպ հնազանդութեան և հաւատարմութեան իրենց ուխտը:

Խօսելով Եկեղեցւոյ առջև ծառացած մարտահրաւերներու մասին, Հոգեշնորհ Հայր Սուրբը նշեց. «Անդրադարձ կատարենք մեր իրականութեանը և կը տեսնենք, թէ ինչպէ՛ս է մարտնչող տգիտութեան և ոգևորուած հիստերիայի հենքի վրայ փորձուում մեր հաւատքն առ Քրիստոս, փորձուում Մայր Եկեղեցւոյ և մեր հայրերի հանդէպ մեր հնազանդութիւնն ու խոնարհութիւնը: Արդարև, այսօր փորձուում է հայրենիքի հանդէպ մեր հաւատարմութիւնն ու նուիրուածութիւնը. փորձուում են մեր համբերութիւնը, հաւատքի տոկունութիւնը և աղօթքի յարատւութիւնը»:

Շնորհք արեղան ընդգծեց, որ եթէ ճշմարտապէս լուսաւոր է մեր հաւատքը, եթէ անկեղծ և մաքուր է մեր սէրը, անկասկած, կ'արժանանանք յանուն Քրիստոսի տառապանքներով ու աղօթքներով հաստատուած

աստուածային ողորմութեան ու շնորհների. «Բողոքիս յայտնի է, թէ ինչպէ՛ս են այսօր փորձեր արւում մեր Առաքելական Սուրբ Եկեղեցին կեղծ, այլընտրանքային եկեղեցով փոխարինելու, Եկեղեցու ծաղրապատկերը ձևաւորելու, որում ամեն ինչ իր կեղծ «ճիշտ»-ն ու շինծու «կարգաւորութիւն»-ը ունի: Եւ պարզ է, որ այնտեղ Աստուած չի կարող բնակուել», - յաւելեց Հայր Սուրբը:

Աւարտին, Հայր Շնորհք պատգամեց յարատեւ աղօթքի մէջ, պատրաստ ըլլալ մտնելու նեղ դռնով, միանալ Քրիստոսին, որպէսզի Տէրը մեզ պահէ և պահպանէ ամեն տեսակի հոգևոր և մարմնավոր փորձութիւններէ և դարձնէ Իր անպատում օրհնութիւններու ժառանգորդը:

Սուրբ Պատարագի «Տէր, ողորմեա» երգեցողութեան ժամանակ հոգևորականներն ու ներկայ հաւատացյալները առանձնական աղօթք բարձրացուցին ապօրինաբար ազատագրկուած հոգևորականներու, ազգային բարերարի և բոլոր գերեալներու ազատութեան, ինչպէս նաև հայրենի երկրի խաղաղ ու բարօր կեանքին համար:



ՀԱՅԱՍՏԱՆԵԱՆ ԵՊԻՍԿՈՊՈՍԱՅ և ԹԵՄԱԿԱԼ ԱՌԱՋՆՈՐԴՆԵՐՈՒ ԺՈՂՈՎ ՄԱՅՐ ԱԹՈՌ ՍՈՒՐԲ ԷԶՄԻԱՇՆԻ ՄԷՋ

Վեհափառ հօր նախագահութեամբ Նոյեմբեր 25-ին, Մայր Աթոռ Սուրբ Էջմիածնի մէջ գումարուեցաւ հայաստանեան եպիսկոպոսներու և թեմակալ առաջնորդներու ժողով:

Ժողովին քննարկուեցաւ վերջին շրջանին առանձին հոգևորականներու կողմէ Սուրբ Պատարագի արարողութեան ընթացքին Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի և թեմակալ առաջնորդի անուններու յիշատակութեան միտումնաւոր գեղջման խնդիրը:

Եպիսկոպոսաց դասը դատապարտելի նկատեց սոյն երևոյթը՝ արձանագրելով, որ եկեղեցաբանական տեսանկիւնէն հակականոնական է և կրնայ հանգեցնել հերձուածի: Ընդգծուեցաւ որ նման գործողութիւնները ենթակայ են խստագոյն պատիժի, եթէ եկեղեցականը չզղջայ և չսրբագրէ իր հակականոնական ընթացքը սահմանուած կարգով:

Ժողովը կարևոր նկատեց, որ հոգևորականները չտարուին պառակտիչ գործողութիւններու և սաղրանքներու, պահպանեն միաբանութեան ոգին՝ յանուն Առաքելական մեր Սուրբ Եկեղեցւոյ անսասանութեան և առաւել զօրացման:

ԱՄԵՆԱՅՆ ՀԱՅՈՑ ԿԱԹՈՂԻԿՈՍԸ ԸՆԴՈՒՆԵՑ ԳԵՐՄԱՆԻՈՑ ԱԻԵՏԱՐԱՆԱԿԱՆ ԵԿԵՂԵՑԻՈՑ ՊԱՏՈՒԻՐԱԿՈՒԹԻՒՆԸ

Նոյեմբեր 27-ին, Վեհափառ Հայրապետը ընդունեց Գերմանիոյ Աւետարանական եկեղեցւոյ արտերկրի եպիսկոպոս Ֆրանք Կոպանիայի գլխաւորած պատուիրակութիւնը, ուղեկցութեամբ Գերմանիոյ Հայոց Թեմի Առաջնորդ Գերաշնորհ Տ. Սերովբէ եպիսկոպոս Իսախանեանի:



Վեհափառ Հայրապետը անդրադարձավ միջազգային հարթակներուն և տարբեր ընկերային ու կրթական ծրագրերու ծիրէն ներս երկու Եկեղեցիներուն միջև ձևաւորուած գործակցութեան՝ ի նպաստ հոգևոր առաքելութեան զօրացման:

Իր հերթին Ֆրանք Եպիսկոպոս Կոպանիա խօսեցաւ Գերմանիոյ Հայոց Թեմի հետ ձևաւորուած յարաբերութեանց մասին, նաև վստահեցուց, որ Հայաստանի համար այս դժուարին ժամանակահատուածին մէջ աղօթակից են Հայ ժողովուրդին ու Հայոց Եկեղեցւոյն:

ՀԱՂՈՐԴԱԳՐՈՒԹԻՒՆ

Նոյեմբեր 28-ին Մայր Աթոռ Սուրբ Էջմիածնի մէջ, նախագահութեամբ Ն. Ս. Օ. Տ. Տ. Գարեգին Երկրորդ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսին, նախատեսուած էր Գերագոյն հոգևոր խորհուրդի հայաստանաբնակ անդամներու ժողով, որուն իրաւագոր նիստը հնարաւոր չեղաւ գումարել Տ. Նաւասարդ Արք. Կճոյեանի, Տ. Աբրահամ արք. Մկրտչեանի, Տ. Վազգէն արք. Միրզախանեանի, Տ. Վրթանէս եպս. Աբրահամեանի, Տ. Գեորգ եպս. Սարոյեանի բացակայութեան պատճառով:

Այնուամենայնիւ, ներկայ ժողովականները մասնաւոր անդրադարձ ունեցան Նոյեմբեր 27-ին ինը եպիսկոպոսներու ստորագրութեամբ հրապարակուած յայտարարութեան: Արձանագրուեցաւ, որ յիշեալ շարադրանքն ամբողջապէս խեղաթիւրուած կը ներկայացնէ Տ. Արշակ արք. Խաչատրեանի խնդիրով ստեղծուած յանձնախումբի աշխատանքը: Յանձնախումբը, ըստ էութեան, որն է նիստ չէ գումարած և նոյնիսկ հնարաւորութիւն չէ տուած Արշակ Սրբազանին հանդիպելու իր հետ, իսկ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսին ներկայացուած յանձնախումբի անդամներու եզրակացութիւնը պատշաճ ընթացակարգով չէ կազմուած: Նշուեցաւ նաև, որ յանձնախումբի կողմէ որն է պաշտօնական դիմում չէ կատարուած Քննչական կոմիտէի Սրբազանին վերագրուող տեսանիւթի փորձաքննութեան համար, իսկ յանձնախումբի առանձին անդամին կողմէ ստացուած եզրակացութիւնը ձեռք է բերուած օրէնքի ակնյայտ խախտումով, սպառիչ և լիարժէք չէ և չի կրնար արժանահաւատ հիմք ծառայել, որով և չէր կրնար ընդունելի նկատուիլ Հայոց Հովուապետին կողմէ: Տեղեկացուեցաւ նաև, որ Նոյեմբեր 24-ին, Յանձնախումբի ատենապետ Տ. Խաժակ արք. Պարսամեանը, հաշուի առնելով առկայ յանձնախումբին արդիւնաւետ աշխատելու դժուարութիւնները, գրութիւն է ուղղած Վեհափառ Հայրապետին՝ առաջարկելով հարցի արդար քննութեան իրականացման համար ձևաւորել երեք անձերէ կազմուած նոր յանձնախումբ, որը կրնայ նաև քննարկել Սրբազանի ծառայութեան առժամայ կասեցման հարցը մինչ յանձնաժողովի աշխատանքներուն աւարտը: Նոր յանձնախումբի առաջարկին վերաբերեալ Նոյեմբեր 25-ին իրազեկուած են և համաձայնութիւն տուած են գործող յանձնախումբի անդամները:

Այսու, ակնյայտ է, որ յայտարարութեան մէջ Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի հասցէին հնչող մեղադրանքները բացարձակ անհիմն են և շինծու, Սրբազանի անձին թիրախաւորումը ու կանխակալ կարծիքներու ձևաւորումը՝ անթոյլատրելի:

Դատաւարտելի և անընդունելի համարելով որդեգրուած սոյն կեցուածքը՝ ժողովականները խիստ հրամայական նկատեցին, որ եկեղեցականները վերադառնան կանոնական դաշտ՝ իրենց մտահոգութիւնները արծարծելով Եկեղեցւոյ բարձրագոյն ժողովական մարմիններուն մէջ, և չխաթարեն Եկեղեցւոյ միաբանութիւնը:

ՄԱՅՐ ԱԹՈՌ ՍՈՒՐԲ ԷՋՄԻԱԾՆԻ ՄԻԱԲԱՆՈՒԹԵԱՆ ՎԱՐԴԱՊԵՏԱՅ ԴԱՄԻ ՅԱՅՏԱՐԱՐՈՒԹԻՒՆԸ
28.11.2025

«Եղբայրներ՝, կը յորդորեմ ձեզ մեր Տէր Յիսուս Քրիստոսի անունով, որ բոլորդ միաբանիք, և ձեր մէջ պատակտումներ չըլլան, այլ հաստատուիք նոյն մտքով և նոյն համոզումով» (Ա Կորնթ. Ա 10)

Մտահոգ Հայաստանեայց Առաքելական Սուրբ Եկեղեցւոյ շուրջ և եկեղեցւոյ ներսը ծաւալող իրադարձութիւններով՝ կը վերահաստատենք մեր ուխտը՝ հաւատարիմ մնալով ուղղափառ վարդապետութեան, ծիսականոնական դրութեան և Սուրբ Թադէի Աթոռի գահակալին՝ Ն.Ս.Օ.Տ.Տ. Գարեգին Բ Օսրիպոյն Պատրիարք և Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսին, որ «ուղիղ վարդապետութեամբ մեզ կ'ուսուցանէ ճշմարտութեան խօսքը» (Խորհրդատետր):

Գնահատելով ստեղծուած իրավիճակը, անընդունելի կը համարենք եկեղեցւոյ ներքին կառավարման աշխարհիկ իշխանութիւններու միջամտութիւններն ու սպառնալիքները:

Անհանդուրժելի կը նկատենք իշխանական մեքենայութիւններու միջոցով բարձրաստիճան հոգևորականներ և քահանաներ թիրախաւորելու և Ամենայն Հայոց Կաթողիկոսի գահազրկման օրակարգը սպասարկելու նպատակով եկեղեցւոյ միասնականութիւնը պառակտելու ակնյայտ փորձերը: Եկեղեցւոյ ներսը ծագած դաւանական, վարդապետական, ծիսականոնական և կարգապահական խնդիրները բացառապէս կը լուծուին Սուրբ Հոգիի ներշնչմամբ, Հայ Եկեղեցւոյ կանոնական ընթացակարգերով, «միակամ և միախորհուրդ» առանց հոգևորականներու և իրաւասու ժողովական մարմիններու իրաւունքներու իւրացման:

Ազգային-եկեղեցական ժողովով ընտրուած և վաւերական օծում ունեցող Հայոց Հայրապետը ունի Սուրբ Հոգւոյ պարգևելի բոլոր շնորհները, որոնք կը բաշխուին հոգևոր սպասաւորներուն՝ ձեռնադրութեան խորհուրդով կամ հայրապետական տուչութեամբ:

Նուիրապետական կարգի մէջ բոլորին իրաւունքներն ու պարտականութիւնները կը սահմանուին ըստ այն շնորհներուն, որոնք կը յիշուին ձեռնադրութեան աղօթքներուն մէջ: Ո՛չ որ չի կրնար եկեղեցական իր իշխանութեան սեփականութիւն դարձնել այնպիսի իրաւունքներ, որոնք ձեռք կը բերուին քաղաքական հանգամանքներով կամ արտաքին միջամտութեամբ: Եւ քանի որ հոգևորականը ձեռնադրութեամբ կը ստանայ այնքան, որքան կը յիշուի Սուրբ Խորհուրդի ընթացքին, այս սկզբունքէն շեղողը կը չարաշահէ իր իշխանութիւնը և դատապարտելի է Հայ Եկեղեցւոյ վարդապետութեամբ:

Աներեր մնալով մեր հոգևոր առաքելութեան մէջ, կը պատգամենք մեր եկեղեցւոյ քահանայից դասին և հաւատացեալներուն չգայթակղիլ և չտրտմիլ հոգևորականութեան հասցէին հնչած զրպարտութիւններէն և հալածանքներէն, չօտարանալ Մայր Եկեղեցւոյ հոգևոր կեանքէն: Փորձութիւններով լեցուն այս շրջանին կ'ակնկալենք ձեր մասնակցութիւնը եկեղեցւոյ աղօթական և խորհրդական կեանքին, հայցելով, որ Աստուած ապաշխարութեան ճանապարհով մաքրագործէ ու հաւատքի մէջ զօրացնէ մեզ ամենքս՝ միասնութեան մէջ պահելով մեր Սուրբ Եկեղեցին և անսասան՝ Մայր Աթոռ Սուրբ Էջմիածինը:

«Եկեղեցիները ո՛չ պարզն են թագաւորներու, ո՛չ ճարտար արուեստ են, ո՛չ գիւտն են իմաստուններու, ո՛չ աւարը զինուորներու քաջութեան և ո՛չ ալ խաբէութիւնը դներու, այլ շնորհն են Մեծ Աստուծոյ: Անոր հիմքերը դրուած են հաստատուն վեմի վրայ, որ ոչ ներքինները կրնան խախտել, ոչ վերինները շարժել: Եւ այն, ինչ երկինքն ու երկիրը չեն կրնար սարսել, մարդոցմէ ոչ որ թող չհաւակնի յաղթել զայն» (Սուրբ Եղիշէ Վարդապետ):

ՄԱՅՐ ԱԹՈՌ ՍՈՒՐԲ ԷԶՄԻԱՇՆԻ ՄԷՋ ՆՇՈՒԵՅԱԻ ՀԱՅՈՅ ԱՌԱՋԻՆ ԼՈՒՍԱԻՈՐԻՉՆԵՐՈՒՆ ՏՕՆԸ

Նոյեմբեր 29-ին, Հայաստանեայց Առաքելական Սուրբ Եկեղեցին տօնախմբեց հայոց առաջին լուսաւորիչներ Սուրբ Թադէոս և Սուրբ Բարդուղիմէոս առաքելաւորներուն տօնը:

Վեհափառ Հօր կոնդակով տօնը հռչակուած է Աստուածամուխ Սուրբ Գեղարդի ուխտի օր:

Ամենայն Հայոց Հայրապետին հանդիսապետութեամբ, Միածնաէջ Մայր Տաճարին մէջ մատուցուեցաւ Սուրբ և Անմահ Պատարագ: Պատարագիչն էր Մայր Աթոռի Գեորգեան հոգևոր ճեմարանի ասպիրանտուրայի բաժնի ղեկավար Գերաշնորհ Տ. Դանիէլ եպիսկոպոս Ֆրնտրգեանը:

Ներկայ էին թեմակալ առաջնորդներ, միաբաններ և բազմում ուխտաւորներ:



Պատարագի ընթացքին, թափօրի առաջնորդութեամբ, Վեհափառի ձեռամբ Մայր Տաճար բերուեցաւ Սուրբ Գեղարդը:

Իր քարոզին մէջ, պատարագիչ Սրբազան Հայրը անդրադառնալով Հայոց առաջին լուսաւորիչներու տօնի խորհուրդին ընդգծեց. «Առաքեալները Հայաստան չեկան զօրքով, չեկան քաղաքական ծրագրերով, չեկան ազգային փառքի խոստումներով: Անոնք եկան Յիսուս Քրիստոսի և Իր թագաւորութեան յոյսով ու սիրով: Եւ այդ Աւետարանը ծնաւ առաջին քրիստոնէայ ազգը: Սա մեր իրական գանձն է, սա մեր ժառանգութիւնն է և սա է Հայաստանի հոգին»:

Անդրադառնալով մերօրեայ մարտահրաւերներուն, Դանիէլ Եպիսկոպոս ընդգծեց, որ դարերու ընթացքին Հայ ժողովուրդը պահած է իր ինքնութիւնն ու պահպանած Սուրբ Եկեղեցին, ոչ թէ ուժով, այլ միասնական պայքարով, համատեղ տառապանքով ու հաւատքով:

«Մենք պահել ենք միմեանց անապատներից մինչև քարտրներ, մինչև ցեղասպանություն, մինչև լուռ հալածանքներ: Մենք չենք ապրել որովհետև ուժեղ էինք, այլ որովհետև մէկ մարմին էինք, մէկ Եկեղեցի, մէկ աղօթք, մէկ տեսիլք, մէկ յոյս՝ խաչեալ և յարութիւն առած Քրիստոսով:

... Մեր առաքեալներն այսօր յիշեցնում են, որ երկրի յոյսը քաղաքական յաղթանակները չեն, այլ հոգևոր յարութիւնը և սրբութեամբ ապրելը»,- ըսաւ Դանիէլ Եպիսկոպոս, յորդորելով ապաշխարել, քննել սրտերը, մերժել բաժանման թոյնը և միմեանց վերաբերուիլ իբրև Յիսուս Քրիստոսի մարմնի անդամներ: Սուրբ Պատարագի աւարտին Հայոց Հովուապետը «Պահպանիչ» աղօթքով և հրաշագործ Սուրբ Գեղարդով օրհնեց ներկայ ժողովրդը, ապա հաւատացեալները երկրպագեցին ու համբուրեցին համաքրիստոնէական սրբութիւնը:

Ցաւակցութիւն

Գերաշնորհ Տէր Վարդան Եպիսկոպոս
Նաւասարդեան, Թեմական Խորհուրդը եւ
Փարոսի Խմբագրական կազմը իրենց
ցաւակցութիւնը կը յայտնեն նախկին
թեմական խորհուրդի եւ Ս. Յարութիւն
Եկեղեցւոյ Ծխական Խորհուրդի անդամ Պրն
Աւօ Գարակէօզեանին իր մօր, հանգուցեալ
Տիկին Ազատուհի Գարակէօզեանի
մահուան առիթով որ տեղի ունեցաւ
25 Նոյեմբերին

Տիկին Գարակէօզեան Ս. Յարութիւն
Եկեղեցւոյ նուիրեալ անդամուհի էր, որ
տասնամեակներ շարունակ իր աջակցութիւնը
բերած էր Տիկնանց Օժանդակ
Յանձնախումբին: Ան շաբաթական դրութեամբ
մնայուն ներկայութիւն էր ՀՀԲԿ-ի
կազմակերպած ծրագիրներուն մէջ:
Կ'աղօթենք իր հոգւոյն խաղաղութեան
համար:



In Sympathy

*With His Grace Bishop Vardan Navasardyan
and the Diocesan Council, Paros editorial
extends its sincere condolences to former
Diocesan and Holy Resurrection Parish
Council member Mr Avo Karageuzian on
the passing of his mother the late*

Mrs Azadouhi Karageuzian
*who entered her eternal rest on
25 November 2025.*

*Mrs Karageuzian was a devoted church
member and served actively in the Church
of Holy Resurrection over many decades
bringing her assistance to the Ladies
Auxiliary. She was a regular face at church
each week attending the ACWC programs.*

*May she now rest in eternal peace and her
memory be blessed among the righteous.*

Diocesan News

Saturday 1 November – His Grace Bishop Vardan Navasardyan accompanied by Reverend Father Avetis Hambardzumyan attended the “Badani Hayaked” (Young Armenian Scholar) No. 4 Armenological Development Competition at the Nalbandian Hall of Hamazkaine Galstaun College.



This was the fourth competition since 2002 organised by the “Badani Hayaked” Committee operating under the Hamazkaine Australia Regional Committee.

This year’s theme was ARTSAXH. The event began with the Armenia and Artsakh national anthems and a moment of silence in honour of the victims of the Artsakh wars. After the opening remarks by Mesdames Alice Manoogian and Anna Chokekjian, Mrs Chokekjian took the stage and explained the procedure before the competition began.

11-12 year old students from six Armenian schools participated: AGBU Alexander School, Hamazkaine Arshak and Sophie Galstaun College, Hamazkaine Tarkmanchatz School, Hamazkaine Toomanian School, Hamazkaine Serop Papazian School and Hamazkaine Mesrob Mashdots-Mateosian School (Melbourne). The students were divided into four teams by drawing lots: Hawk (Pazeh), Dove (Aghavni), Eagle (Ardziv) and Swallow (Dzidzernag), each group consisting of six students, one student from each school.



The adjudicating panel consisted of Mrs Alin Marashlian-Keyvanyan, Messrs Assadour Shougayan and Arek Yapoudjian. The questions were related to the history, dialect, customs, food, and spiritual world of Artsakh. The hundreds of attendees and a small number of those who watched the live broadcast were enriched with new knowledge about Artsakh, as testified in their words by His Grace Bishop Navasardyan and Mr Shougayan. The fact that the participating students were determined to return Artsakh to the Armenians and Artsakh people to return to the Artsakh created great enthusiasm. As Mrs Chokekjian noted, today’s determined youth is tomorrow’s determined leader.

The competition ended with the victory of the “Dzidzernag” team (62 points). The Eagle team received 58, the Hawk team received 51, and the Dove team received 50. The organising committee awarded all participants with special certificates.

Two artists who visited Sydney on the 25th anniversary of the Hamazkaine Armenian Sydney Dance Ensemble, Honored Artist of Armenia, Kamo Seyranyan (Duduk and clarinet) and singer Seda Seyranian enriched the atmosphere with music and quality songs, performed and encouraged the audience to join in a dance of Armenian *Shourchbar*.

At the end of the program, the adjudicators, Mr Assadour Shougayan and Mrs Alin Marashlian spoke, expressing their appreciation to everyone who played a role in the success of this magnificent event. The Chairman of Hamazkaine Regional Committee, Mr Kevork Vartanian, was invited to the stage and appreciated the choice of the subject, the principals of all the schools, the participating youth and the organising committee, and the school teachers for their unconditional support. After congratulating the winning team, he said, "... but the real winner was Armenian culture and the Armenian school." Addressing the students, Mr Vartanian confirmed that by participating in Badani Hayaked, the door to future activities in favour of the Armenian nation opens before them, including the return of Artsakh to its owner, the Armenian nation. "This competition is an incentive to develop your Armenian language skills and sense of national identity," he concluded.

With the words "I am happy every time I set foot in an Armenian School, there the Armenian spirit is revived in my heart and mind," His Grace Bishop Navasardyan began his closing speech. He characterised this initiative as unique, which is an expression of the practical implementation of the mission of Hamazkaine, and which serves the preservation of Armenian identity, Armenian education and spirit. "Today I witnessed the future of these young people becoming Armenian scholars," His Grace said, wishing them the continuation of their path in Armenian studies and the achievement of new horizons. His Grace highly appreciated the idea of choosing the topic of Artsakh and making us all travellers to Historical Artsakh. He appreciated the joint effort in making the initiative a success. However, he expressed great appreciation for the Armenian teachers, before whose unparalleled work one can only bow down. The Bishop then closed the ceremony with the prayer of protection, after which he was invited to participate in a light supper.



Saturday 1 November – At the invitation of young Armenian singer Charlie Chech (Tchetchenian), Bishop Navasardyan attended his concert at the Hornsby RSL Club. His Grace was accompanied by Deacon Boghos Keleshian. Thanks to his persistent work, Charlie has become a notable singer in Australia, especially a performer of songs sung in the style of Frank Sinatra and Matt Monro.

His Grace appreciated Charlie and his parents, who have been a great support and have encouraged him to climb the ladder of success.

Sunday 2 November – Bishop Navasardyan accompanied by the Reverend Fathers and members of the Diocesan and Parish Councils, received the two HSC scholarship recipients at the Diocesan Centre, namely Lela Tchamitchian from Hamazkaine Galstaun College and Thomas Jamcotchian from William Clarke College. Lela was the top-ranking student in Armenian studies in the 2024 HSC examinations while Thomas achieved over 90 out





of 100, becoming the highest-achieving Armenian student in Legal Studies. Accordingly, Lela was awarded the Armenian Apostolic Church of Holy Resurrection Church annual Armenian scholarship under the patronage of the Levon and Mary Shohmelian, presented by Dr and Mrs Garo and Laura Artinian, and Thomas the Legal Studies scholarship under the joint patronage of Messrs Hagop Boghossian and Richard Aslanian of Connect Legal, presented by Mr Boghossian. His Grace appreciated and congratulated the award-winning students, as well as the donors who established the scholarships. This gathering, which has become a tradition, was hosted by the Arachnortaran Ladies Guild.

Monday 3 November – The first meeting of the newly formed Grants Committee was held at the Diocesan Centre, chaired by Bishop Navasardyan. The newly formed committee includes representatives from the Sydney and Melbourne Parish Councils, who discussed the possibilities of new programs that will develop parish-community life.



Tuesday 4 November – His Grace and the Chancellor Deacon Nishan Basmajian participated in the six-monthly meeting of the Heads of Churches of the New South Wales Ecumenical Council. Bishop Vardan reported on the work of the Diocese, parishes and communities and the challenges faced, such as the



preservation of language and identity, etc.

Deacon Nishan reported on the ecumenical work carried out in New Zealand. The General Secretary of the Council, Reverend Dr. Rod Benson, informed the congregation about the extensive work of the Council. The representative of the Quakers, Wies Schuiringa, presented the activities of the Quakers in Australia, also providing historical information about this peace-loving Christian institution.

At the end, some organisational decisions were taken.

The closing remarks were delivered by the President of the Council, Reverend Carmel Ierachi-Sheraton.

Tuesday 4 November – His Grace Bishop Vardan presided over the regular meeting of the Diocesan Council. The meeting ratified decisions related to the ACWC, the Ararat Cultural Centre and the Holy Trinity Church.

Thursday 6 November – Under the auspices of Bishop Navasardyan and organised by the Hamazkaine Literary and Cultural Committee, the launch of Sassoon Grigorian's book "Smart Nation Second Edition" took place in the Edgarian Hall of the Holy Resurrection Church. The keynote speaker was Ms Gladys Berejiklian, a former Premier of New South Wales.



After her bilingual opening remarks to the approximately sixty Armenian and non-Armenian audience, Mrs Nora Bastajian invited Ms Berejiklian to deliver her speech. The former Premier, in flawless Armenian and in English, delivered her address, where she spoke eloquently about her long-time friend and colleague Sassoon Grigorian, highly appreciating the first volume of the same title by the author, published in 2016, in which Mr Grigorian provided advice to the Armenian state, 70 percent of which was implemented and carried out by the state's administration.



The publisher of both volumes is the Komitas Institute, London, whose director Ara Sarafian appeared in a video and congratulated Sassoon for his patriotic practical advice, which served as an impetus for this institution to publish the two volumes nine years apart.

Mr Sassoon Grigorian presented his book in detail, where he reflected on Armenia-Diaspora relations, Armenia's security, Armenian-Turkish relations, Armenian-Azerbaijani relations, technology, science, practical use of artificial intelligence, church-state relations and other areas. He expressed his gratitude and appreciation to Bishop Navasardyan, the church bodies, Gladys Berejiklian, the Hamazkaine and the Literary and Cultural Committee, as well as Mr Stepan Kerkyasharian, who has always encouraged and guided him throughout his life.



Before closing with the prayer of protection, His Grace warmly welcomed everyone, Sassoon Grigorian, Gladys Berejiklian, the great family of Hamazkaine, especially the Literary-Cultural Committee, for organising the event, as well as all who were present, as it was kind of participation in the work of homeland building. He quoted the Old Testament and said that Solomon the Wise said blessed are those who seek wisdom. The Bishop saw the search for wisdom in Sassoon Grigorian's book and there he saw the great value of that book. The Primate advised everyone to seek the advantages of our nation and homeland, without forgetting to remember what our disadvantages have been and what they are today. The Bishop noted that one of the advantages of Armenia is being a Christian country.

Citing the Diaspora as an example, he spoke eloquently about the children of our nation who, while remaining Armenian Christians, have participated in the life of various regions of non-Christian countries of the Middle East and have made their contribution to the development process of those countries.



Bishop Vardan appealed to everyone, even if physically far from the Homeland, each of us is a part of it, therefore we must participate in its development individually and collectively, always keeping in mind that political currents, as well as governments, come and go, but the Homeland is permanent and eternal.

Greatly impressed by the practical advice Sassoon Grigorian gave to Armenia and its leadership structures, His Grace suggested that similar efforts be carried out at the community level as well. After the closing, a book signing took place. Sassoon Grigorian donated the proceeds from the books to the Hamazkaine Regional Committee.

Friday 7 November – Bishop Navasardyan received His Eminence Cardinal Mykola Bychok, the prelate of the Ukrainian Greek Catholic Church in Melbourne, at the Diocesan Centre. Diocesan Council members and representatives of Armenian national organisations were also present at the meeting. Lunch was hosted by Bishop Vardan in honour of Cardinal Bychok.



Monday 10 November

– His Grace received the members of the ARS Araz Branch Committee led by the Chairwoman Mrs Dalida Injejkian. His Grace was accompanied by Mr Harout Okgian Treasurer of the Parish Council of Holy Resurrection Church. The Bishop was informed about the activities of the Araz Branch and expressed his solidarity and support to the ARS family in general and the Araz Branch in particular.

Wednesday 12 November – His Grace Bishop Navasardyan attended the regular meeting of the Conference of Bishops and Representatives of the Middle Eastern Apostolic Churches in Australasia (AMEC) at St Thomas the Apostle Chaldean Diocese in Bossley Park, hosted by Archbishop Amel Shamon Nona, Primate of the Chaldean Church.



The participants of the meeting became closely acquainted with His Grace as this was his first AMEC meeting. The issues of the ECWA, an institution operating under the auspices of AMEC, were discussed, as well as the situation of Christians in Syria.

At the end of the meeting, lunch was hosted by Archbishop Nona.

Saturday 15 November – Bishop Vardan met up with his former Youth Bible Study group of the Church of Holy Resurrection with their young families for a social gathering in the Edgarian hall. It was a joyful reunion and reconnection of old friends with their pastor from 20 years ago.



Saturday 15 November – Accompanied by Archpriest Reverend Father Barteve Karakashian and Reverend Father Ashot Abrahamyan, Bishop Navasardyan attended the performance of the comedy “Our Sin”, authored by Artur Edar and staged by Ghazar Garabedian, presented by the Hamazkaine “Noubar Khachadourian” Theatre Group.

Monday 17 November – Bishop Navasardyan the Primate, presided over the periodic meeting of the Sydney branch of the Hayastan All-Armenian Fund. During the meeting, fruitful discussions took place on future projects. The committee also discussed the progress and preparations for the December 5th event, including key fundraising initiatives.

Wednesday 19 November – Bishop Navasardyan received the Head of the Assyrian Community of Wellington New Zealand, Mr Ashur Yalda. The Bishop had met Mr Yalda during his visit to Wellington last September. He and his guest discussed the development of fraternal relations and cooperation between the Armenian and the Assyrian communities.



Wednesday 19 November – Bishop Vardan received a group of teachers representing Armenian schools in Sydney at the Diocesan Centre. The plan to organise a teachers' conference in 2026 was discussed.

Wednesday 19 November – Bishop Vardan Navasardyan, accompanied by Father Avetis Hambardzumyan and Mr Ara Kopoushian Chairman of the Holy Resurrection Church, warmly greeted His Holiness Baselios Marthoma Mathews III, Catholicos of the East and Malankara Orthodox Syrian Church of India on his arrival at Sydney's Kingsford Smith International airport who was visiting the Australian



parishes on a Pontifical visit for the very first time.

Friday 21 November – Together with church benefactors Mr and Mrs Avo and Jackie Tevanian, Diocesan Primate Bishop Vardan Navasardyan attended an ecumenical dinner held in honour of His Holiness Baselios Marthoma Mathews III, Catholicos of the East and Malankara Orthodox Syrian Church of India to celebrate the first Anniversary of the Asia Pacific Diocese.



Sunday 23 November – In the presence of several hundred faithful, His Holiness Baselios Marthoma Mathews III, Catholicos of the Indian Malankara Orthodox Church, visited Holy Resurrection Armenian Mother Church. Under the Baldachin, His Holiness was led into the church to the Hrashapar hymn, where words of welcome were conveyed. His Holiness similarly addressed the congregation and blessed all who were present.



After the ceremony, His Holiness was the lunch guest of Bishop Navasardyan in the Diocesan Centre. Accompanied by clergy, diaconate and representatives of the Diocesan and Parish Councils as well as invited community members, His Grace escorted His Holiness in a procession to the Diocesan Centre. The hospitality was entirely prepared by the Arachnortaran Ladies Guild.



Below is the text of His Grace Bishop Navasardyan's welcome address:

Your Holiness, Excellency, Reverend Fathers, Honourable Members of the Diocesan Council, and Holy Resurrection Church Parish Council, Beloved Benefactors, and Faithful, It is with profound joy and deep spiritual gratitude that we welcome You today to the Holy Resurrection Cathedral, the spiritual home of the Armenian Apostolic faithful of Australia and New Zealand. Your Holiness' first patriarchal visit to Sydney and our community, brief though it may be, is a true blessing and a historic moment for our Diocese. I am honoured beyond words that You have graciously considered this humble request of mine, as a representative of the Mother See of Holy Etchmiadzin, and the Catholicos of All Armenians Karekin II, as a Pontifical Legate for India and the Far East, and bestowed upon our community the gift of Your presence.

On behalf of the clergy of our Diocese, the Diocesan Council, our parish leaders, and all the faithful, I extend heartfelt greetings to Your Holiness, and to the esteemed members of Your accompanying delegation. May your time among us be filled with joy, fellowship, and the peace of Christ.

The Apostle Paul encourages us to:

“Welcome one another, therefore, just as Christ has welcomed you, for the glory of God.” (Romans 15:7). And today, in that same spirit of Christian love, we welcome You – our father in the apostolic faith.

The Malankara Orthodox Syrian Church, as we all know, is one of the **five Oriental Orthodox sister Churches** with whom we share the same apostolic roots, the same Christ-centred confession, and the same unbroken fidelity to the ancient faith. The bond between our Churches is not only theological but deeply fraternal.

As we know, Armenians appeared in India and built their home centuries ago and have always enjoyed the warm brotherly attitude of the Indian people. To this day, our two countries, two churches, and two peoples maintain those deep friendly ties.

A beautiful testimony to this brotherhood is found here in our own Diocese: the current Cor-bishop of Sydney and our beloved brother in Christ, **Rev. Fr. Thomas Varghese**, received his priestly ordination at this very Holy Altar of the Armenian Apostolic Church—through the blessing and permission of my blessed predecessor. This sacred memory shines as a symbol of our unity and love in Christ.

Scripture teaches us:

“A new commandment I give to you, that you love one another; just as I have loved you.” (John 13:34)

Today, Your Holiness’ presence among us is a living expression of that Christ-commanded love—uniting our Churches in friendship, faith, and mutual respect. We pray fervently for Your Holiness’ health and strength, and for many years of blessed patriarchal leadership. May God grant You wisdom like that of Solomon, steadfastness like that of St. Gregory the Illuminator, and pastoral love like that of the holy apostles.

“And may the peace of God, which surpasses all understanding, guard your hearts and your minds in Christ Jesus.” (Philippians 4:7)

Your Holiness,

With deep respect, heartfelt gratitude, once again we welcome You and offer our prayers for Your ministry, for the Malankara Orthodox Syrian Church, and for the flourishing of our shared apostolic witness in the world.

May the grace of our Lord Jesus Christ be always with You and with all who stand beside You.

And at this blessed moment, I invite Your Holiness to give your message and to bless our community faithful.

Monday 24 November – Bishop Navasardyan accompanied by Father Avetis Hambardzumyan and Diocesan Council Vice-Chairman Dr Stepan Kerkyasharian, travelled to Canberra and participated to the Parliamentary Interfaith Breakfast organised by the Australian Catholic University. On the same day His Grace within his delegation visited the Embassy of Lithuania and France.

His Excellency Mr Darius Degutis, Extraordinary and Plenipotentiary Ambassador of Lithuania to Australia and His Grace had a cordial conversation as His Grace recalled his years of service within the Armenian Diocese



of the Baltic countries, as well as the warm and cordial relations he had with the Lithuanian state and church officials. At the conclusion of the visit, the Primate signed the Embassy's guest book.

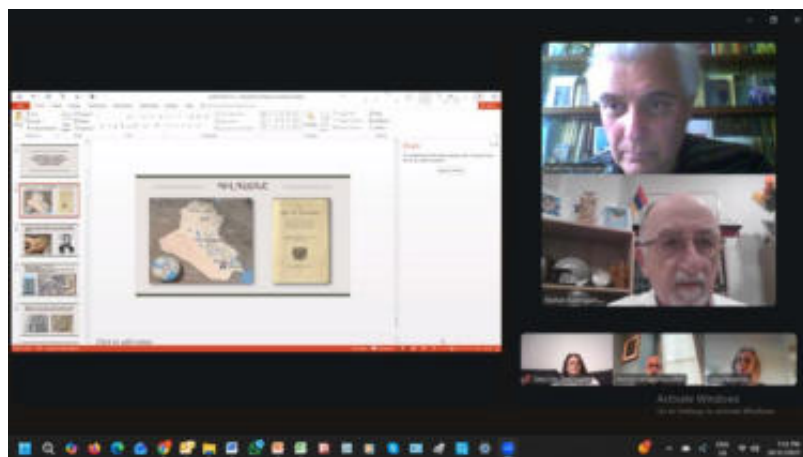
At the French Embassy His Grace was received by the Deputy Head of Mission Mr Guillaume Dabouis. During the meeting, the parties discussed the historical ties between the two countries and their peoples, their deep cultural connections, as well as possible avenues for cooperation between the two communities.

Tuesday 25 November – The Primate accompanied by Father Hambardzumyan and Dr Kerkyasharian visited the Embassy of Cyprus in Australia and met with the High Commissioner Mr Antonis Sammoutis.

During the meeting, the parties discussed the historical ties between the two countries and their peoples, their deep cultural connections, as well as possible avenues for cooperation between the two communities.

Tuesday 25 November – During his visit to Canberra, the Primate visited the First Secretary of the Singapore Embassy Mr Brandon Choong who also represented the High Commissioner. His Grace was accompanied by Father Hambardzumyan and Dr Kerkyasharian.

During the meeting, the parties discussed the historical ties between the two peoples, their deep cultural and economic connections, as well as possible avenues for cooperation between the two communities. Also was discussed the historical Armenian Church of Singapore, which in 2026 will celebrate its 190th anniversary.



Wednesday 26 November – The 46th online lecture organised by the Diocesan Centre was presided by His Grace Bishop Navasardyan. The lecturer was Professor Avetis Hmayak Haroutiounian who spoke on the topic: “Armenia and Armenians from Foreign Sources of Ancient Times.”

In his opening remarks, moderator Nishan Basmajian stated that this topic was unprecedented for us despite the fact that topics related to history have been discussed on this platform, but nothing quite like it.

The Professor provided many facts about the Armenian people having lived on their historical lands for more than 6,000 years, based on foreign historical evidences. He imparted so much knowledge to his audience. The editorial staff of Paros recommends that readers visit the YouTube link and enjoy the historical wealth <https://www.youtube.com/watch?v=9milwVQb4OI>

Below is Professor Haroutiounian's brief biography. The Professor is a specialist in Armenian History. After five years of study, in 1983 he graduated with honours from the historical and geographical department of the Abovian Pedagogical University. In 1980, he participated in archaeological excavations in the Ghapan region.

From 1979 to 1982, he studied at Yerevan State University and was recognised as an English language historian-translator with honours.

In 1986, he received his Master's degree with honours from Abovian University, and in 1989, he

received his doctoral degree, defending his thesis on World War I and the Armenian Diaspora 1914-1917.

Since 2020, Professor Haroutiounian has been a professor at the Department of Armenian History at Abovian Pedagogical University.

From 1990 to 2000, he held the position of Deputy Director of the Department of Scientific Work at David Anghat University.

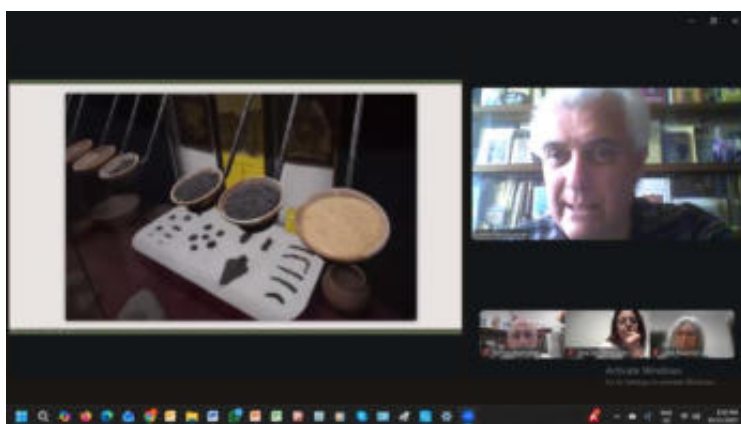
From 1993 to the present, he has been working at the Gevorkian Theological Seminary of Etchmiadzin, where he teaches Historical Geography of Armenia, Armenian History, History of Armenian Culture, Armenian Civilization, History of Armenian Diaspora, and History of the Armenian Church.

He has participated in numerous national and international scientific conferences.

He is the author of about 210 scientific works published in Armenian, Russian, English, French, Persian, Hungarian, German, including monographs, bibliographic collections, translations, etc.

The Professor was the founder-co-author and historian-consultant of the Armenians program of the Public Television Company (H1). He is a member of the Scientific Council of the Pedagogical University, as well as of the Professional Council of the Theory and History of Religion.

He is fluent in Armenian, Russian and English.



Wednesday 26 November – Bishop Navasardyan presided over the online meeting of the Melbourne branch of the Hayastan All-Armenian Fund. Fruitful discussions took place on future. Possible avenues of cooperation and issues related to future joint programs were discussed.



Thursday 27 November – His Grace participated in the Christmas celebration organised by ARS Araz Branch Committee and delivered his spiritual and encouraging message to all participants.

Thursday 27 November – Bishop Navasardyan received the members of the board of the Nor Serount Cultural Association at the Diocesan Centre. The Primate took a close interest in the work of the

Association and was informed of its plans. He expressed his support for the cultural activities and wished them success in their endeavours.



Thursday 27 November – His Grace presided over the regular meeting of the Sydney branch of the Hayastan All-Armenian Fund at the Diocesan Centre. The meeting reviewed the organisational work of Hayastan All-Armenian Fund's annual event, a concert-fundraiser.

Friday 28 November – His Grace Bishop Vardan Navasardyan with the Diocesan Council hosted the annual Friends of the Diocese cocktail evening welcoming its current loyal donors and many new faces at the Diocesan Centre. The evening was also attended by Reverend Fathers Bartevo Karakashian, Avetis Hambardzumyan and Ashot Abrahamyan. This was an opportunity for all to hear about our new Primate's vision, plans and mission for our Diocese.

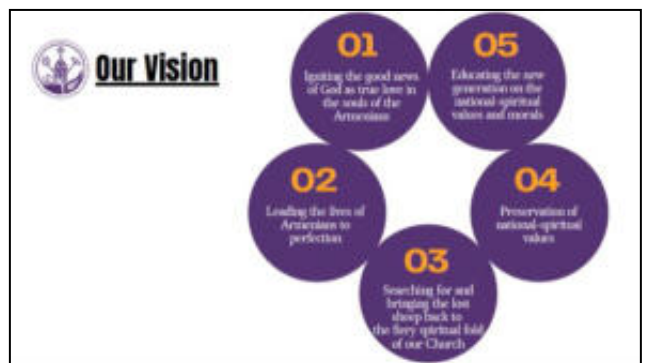
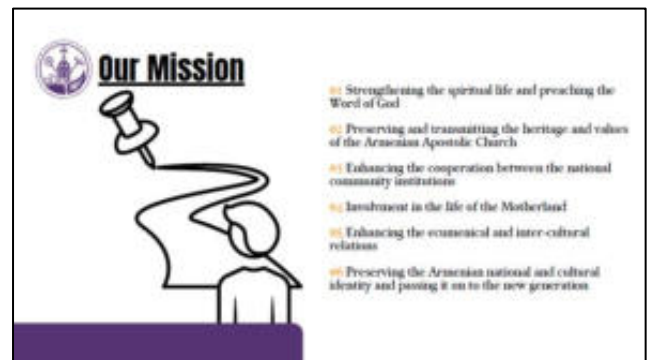
The evening commenced with prayer led by Bishop Vardan after which those present enjoyed conversations over drinks and the beautiful hospitality of the Diocesan Ladies Guild in a warm and friendly atmosphere.

The master of ceremony was Deacon Boghos Keleshian who in his unique style welcomed the guests and introduced the evening's program. He continued by stating how the challenges in keeping the Armenian identity, particularly in the Diaspora, can also be the cause of great changes, if we do not underestimate our role, however small, it is. Over the centuries, the driver of that change has been the Armenian man who stands in support of the idea, the value, and the Armenian national institutions. In a way, he has become the supporter and friend of those institutions." He expressed sentiments on the value of the Diocese Friends, "who are not simply financial supporters but at the same time, advisors, followers of progress and its mission supporters." He then went on to invite Chairman of the Diocesan Council Mr Sarkis Der Bedrossian to say a few words.

Mr Der Bedrossian spoke about the process undertaken by the Diocesan Council in the selection of the new Primate and expressed deep gratitude to His Holiness Karekin II Supreme Patriarch and Catholicos of All Armenians for appointing His Grace Bishop Navasardyan as the succeeding Primate to our Diocese. He conveyed his appreciation of the vibrancy and new energy Bishop Navasardyan has brought into our Diocese within these few months as he has embarked on familiarising himself once again with our community, and building relationships with affiliate churches and within the wider ecumenical movement.

The evening's program also included the reading of the Diocesan Activities Report for the past 12 months by Father Hambardzumyan, the revealing of a new Diocesan logo for the first time as well as a glimpse into the Diocese through a visual presentation presented by Deacon Boghos which additionally outlined the details of the Mission, the Primate's Vision and Action Plan moving forward. He then invited the guests to share their comments and suggestions on four action points.

The evening was enhanced by a cultural performance of beautiful Armenian instrumental pieces written by Komitas and performed by Miss Katie Proudian on flute and Deacon Boghos on piano and organ. The repertoire included "Alagyaz", "Kele Kele", and "Chinar es."



As the evening progressed, it was time for His Grace to address everyone. He warmly embraced the presence of all in the Diocesan Centre thanking the existing Friends and encouraging all those who believe in the important mission of the Diocese and fundamentally the Armenian Church in our community to continue their partnership with their moral and financial encouragement. He offered his gratitude to the Diocesan Council and in particular to the Chairman and Vice-Chairman for their support and trust of him in the role of Primate. He elaborated some more about his work since his arrival in Australia in July and the plans ahead, vowing to uphold the legacy entrusted to him which he has already started paving. He thanked and highly commended the Diocesan Ladies Guild who has been continually by his side to meet all his requests and facilitated every aspect so proficiently.



The evening ended in high spirits as all went home with renewed enthusiasm and hope for the future of our church and community.

Friday 28 November – At the invitation of the Armenian National Committee, His Grace attended the Gala Dinner at the Sofitel Hotel, during which the 50th anniversary of the founding of this Committee was also commemorated.



Sunday 30 November – The Primate departed for Melbourne accompanied by the Diocesan Chairman Mr Sarkis Der Bedrossian and the Vice-Chairman Dr Stepan Kerkyasharian for a two-day pastoral visit. During this time, he participated in the Sunday Divine Liturgy which was celebrated by Reverend Father Khacher Harutyunyan during which he conveyed his spiritual message to the faithful. He also attended the Aginian School presentation of student VCE certificates, the installation ceremony of the Anglican Primate and Archbishop of



Melbourne, the 50th anniversary dinner of the Armenian National Committee of Australia, and the Christmas gathering of the Melbourne Armenian Social Support Group.

Sunday 30 November – Former Diocesan Primate His Eminence Archbishop Haigazoun Najarian participated in the Divine Liturgy delivering the homily to the congregation. His Eminence is back in Sydney for two weeks for a visit after retiring earlier this year, returning to the Mother See of Holy Etchmiadzin. In his sermon, the Archbishop spoke of the feast day commemorating the apostles St Thaddeus and St Bartholomew who brought the light of Christ to Armenia through their preaching and faith. He also briefly referred to the current issues facing the Armenian Apostolic Church in Armenia with the church-state conflict.

Parish News

Chatswood, SYDNEY Armenian Apostolic Church of Holy Resurrection

MONTHLY YOUTH SERVICE AND DIVINE LITURGY AT HOLY RESURRECTION CHURCH

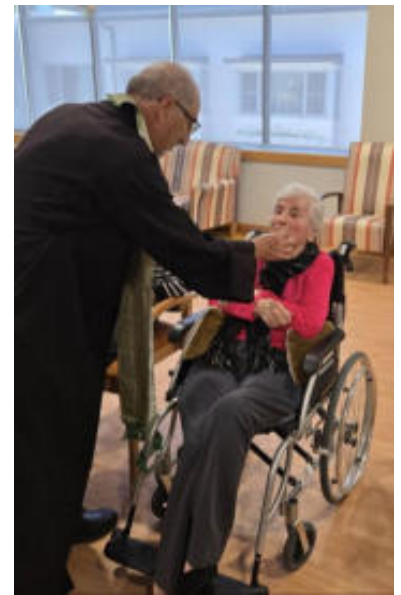
ACYA has initiated Monthly Youth Divine Liturgies, sometimes evening vespers are also held. To make the Divine Liturgy more understandable for young people, the daily reading, the repentance and the sermon are performed in English and with translation, which allows Armenian young people to easily participate in church life and connect with other youth in the community.

On **Saturday evening, 1 November**, in the presence of the Primate, His Grace Bishop Vardan Navasardyan, and with the participation of priests, deacons and youth, the Sunday evening service was held. The message of the day was delivered in English by Reverend Father Avetis Hambardzumyan on the topic of fear, in particular the passage from the Gospel of John 6:20 "It is I, do not be afraid." Afterwards, the youth continued in a social gathering in the Edgarian Hall.

ALEXANDER ARMENIAN REST HOME

On **Wednesday 12 November**, Archpriest Reverend Father Bartevo Karakashian made the regular monthly visit to the Alexander Armenian Rest Home. A service was held for the residents, a prayer for healing was offered, and Holy Communion was given.

On the second Wednesday of every month, the priests of Holy Resurrection Church visit the Alexander Armenian Rest Home.



10TH ANNUAL ARMENIAN KERMESSE

The annual Armenian Kermesse was held on **Sunday 16 November** on the adjacent grounds of the Church of Holy Resurrection. What began as an idea for a community-building gathering, blossomed into a full festival embraced by all. With a focus on the



vibrancy of our Armenian culture and our community groups, be they the Saturday and day schools, dance ensembles, choirs and rising performers, Kermesse has brought out the best in our community spirit year after year.

The official proceedings began with His



Grace Bishop Vardan Navasardyan's opening remarks

and prayer accompanied by the Church's Sunday School leading everyone in the Lord's Prayer. Speeches followed by Parish Pastor Father Avetis Hambardzumyan and Parish Council Chairman Mr Ara Kopoushian who thanked and acknowledged the Kermesse Organising Committee members, past and present, and held a minute's silence for members who were no longer with us. Speeches also included addresses by Mr Tim James NSW

Member for Willoughby and Mayor Tanya Taylor from the City of Willoughby after which the festivities began with performances of songs, recitations and dances; delicious foods, games and raffles added the atmosphere of the day's festival. This year's Kermesse theme was *"Giving back to our community with appreciation,"* to show our respect and gratitude to our community for their support over the past 10 years, with hopes we all remain strong, united and connected to our heritage and Mother Church.



Melbourne, VICTORIA

St Mary's Armenian Apostolic Church

On **Saturday 15 November**, the Annual Bazaar of St Mary's Church, Melbourne was held, organised by the Ladies Guild. The event was crowned with success thanks to the diligent work of the Ladies Guild and many volunteers. Politicians and representatives of local government were present:

Gabriel Ng MP - Federal Member for Menzies

John Pesutto MP - State Member for Hawthorn

Councillor Sophie Torney - Mayor - City of Boroondara

Councillor Kirsten Langford - Newly elected Mayor - Whitehorse City Council

Councillor Chris Pattas - City of Boroondara

Councillor Andrew Davenport - Whitehorse City Council

The event had a rich and beautiful program, in which the students of the Aginian School participated with singing, and the Azad Gharibian Armenian Dance Group with folk dances.



WENTWORTHVILLE, SYDNEY

Armenian Apostolic Church of Holy Trinity

Under the direction of His Grace Bishop Vardan Navasardyan, Primate of the Armenian Diocese of Australia and New Zealand, effective **1 November 2025**, Reverend Father Ashot Abrahamyan was appointed as the Visiting Pastor of Holy Trinity Church, Wentworthville, Sydney.



On **Friday 7 November**, Father Ashot Abrahamyan, as the newly appointed pastor of Holy Trinity Church, met with the large church family and was introduced to its members. The meeting began in the church, where those present participated in the evening service, then proceeded to the hall to continue the meeting around the dinner table. Interesting discussions took place and various proposals were presented to further develop the life of the church community.



On **Sunday 9 November**, the Diocesan Primate Bishop Navasardyan, celebrated the Holy and Immortal Liturgy in the Holy Trinity Church and delivered the homily. Then he announced Father Ashot's appointment as parish pastor. After the Liturgy, a reception was held in the church hall in a warm family atmosphere.

On **Friday 21 November**, Father Ashot conducted an evening service in the Holy Trinity Church followed by an interesting and inspiring meeting with the youth. During his address, he explained the profound meaning of the church's pious customs, distinguishing them from superstition and idolatry, and invited the youth to participate more consciously and wholeheartedly in the life of the church.



On **Saturday 29 November**, the youth of the Holy Trinity Church, led by their spiritual pastor, made a pilgrimage to the Coptic monastery named after their Patriarch Saint Shenouda. Together with the monks, they participated in the Holy and Immortal Liturgy. Then, accompanied by one of the monks, they toured the monastery grounds and became acquainted with the monks' living quarters.

Auckland, NEW ZEALAND

St Gregory the Illuminator Church

Sunday 16 November – A food sale was organised by the Ladies Committee of St Gregory the Illuminator Church in Auckland with proceeds dedicated to various expenses of the Church. The hardworking ladies prepared delicious dishes which sold out very



quickly. Most popular were the Armenian Basturma and Sujukh. A significant number of members of the Assyrian community also participated and supported the sale process. Administrative members of the Armenian Society of New Zealand, in various capacities, helped to make the event a success.

Friday 21 November – The Catholic Diocese of Auckland hosted a lecture-interview entitled “A Night at the Conclave.” The conclave is the secret meeting that is convened in the Vatican to elect a new Pope. The interview with the Cardinal was conducted by Tim Wilson, a well-known journalist and broadcaster in New Zealand. The lecturer was Cardinal John Dew of New Zealand, who six months earlier, in May, participated with 133 Cardinals in the election of Pope Leo XIV. Also invited to the event was Deacon Nishan Basmajian. The Cardinal reflected on his experience, the responsibility of the cardinals, the emotional moments, the prayers, the mystery of the Church, the inspiration given by the Holy Spirit. He answered all the questions, satisfying the more than 500 people gathered.

At the end, Deacon Nishan congratulated the Cardinal for his sincere answers and analyses, and conveyed to him the greetings and respect of Bishop Vardan Navasardyan. Cardinal Dew, accepting the suggestion of Deacon Nishan, asked him to keep him informed about Bishop Navasardyan’s next visit to Wellington, so that they could meet there.



Sunday 23 November – The Armenian Society of New Zealand organised a field trip to Long Bay Regional Park. More than 25 Armenians gathered to exchange end-of-year good wishes. Noteworthy, were the Armenian dances performed by our young ladies under the leadership of Mrs Ashley Vardanian-David. Ashley is born in the USA to Persian-Armenian parents, is married to a New Zealander, has participated in Birthright Armenia and has

studied Armenian dance for six months under the guidance of the immortal Gagik Ginosyan. She teaches Armenian dance on a bi-weekly basis to the Armenian community members of Auckland. She does valuable cultural work.

Armenian Community Welfare Centre News



The Armenian Community Welfare Centre (ACWC) is pleased to announce that the Department of Health has formally completed the merger of the former *Diocese of the Armenian Church Properties' Social Support Group Activities – Victoria Branch* with ACWC.



This important milestone follows a series of collaborative meetings between the Department of Health, the Victorian branch group leaders, and ACWC management. As a result of these discussions, the Victorian branch officially became part of ACWC effective 1 November 2025. This merger streng-

thens the continuity, quality, and coordination of community support services delivered to Armenian community members across Victoria.

To support a smooth transition and engage directly with the newly integrated teams, ACWC Manager, Mrs Zepur Mouradian, travelled to Melbourne on **Friday, 21 November 2025**, where she met with group leaders and discussed future programs, service delivery plans, and opportunities for growth under the unified structure.

Further demonstrating the Church's commitment to community wellbeing, His Grace Bishop Vardan Navasardyan attended St



Mary's Church group excursion on **Monday, 1 December 2025**, where he observed the activities firsthand and offered his encouragement and blessings to participants and volunteers.

ACWC looks forward to strengthening its presence in Victoria and continuing its mission of providing compassionate, community-focused support to those in need.



sense of accomplishment and connection. Our goal was to foster a nurturing, strong, and inclusive community where everyone feels empowered to engage in positive, active lifestyles.

Special thank you to Yereckin Hasmik for organising such a well-planned and successful event.

Zepur Mouradian

On **Saturday 22 November 2025** ACWC had its inaugural 7.2 km walkathon. The event was an incredible success!

A vibrant event brought together people of all ages and backgrounds for a shared purpose and a meaningful cause. Participants walked a designated distance, uniting in support of community wellbeing, health, and solidarity. This walkathon was more than just a fitness activity — it was a celebration of togetherness, resilience, and the collective spirit that defines our community.

By taking part, the participants not only enjoyed the health and wellness benefits of walking, but also experience a profound



**Mobile Denture and Mouthguard Clinic**

We Come To You

Nursing Homes, Private patients and Sporting Groups

We Accept DVA Patients, Area Health Vouchers and Health Funds.

Contact us: 0416 806 478



2026

ՆՈՐ ՏԱՐՈՒԱՅ ԵՒ ՍՈՒՐԲ ԾՆՆԴԵԱՆ

ԺԱՄԱՆԱԿԱՅՈՅՑ

SCHEDULE FOR NEW YEAR & CHRISTMAS



ՅԻՆԳԵԱԲԹԻ 1 ՅՈՒՆՈՒԱՐ

ՆՈՐ ՏԱՐԻ

Տարեմուտի Սուրբ Պատարագ 11:00
«Հայրապետական Մաղթանք»
«Նուռի Օրհնութիւն»

Պատարագիչ՝
Գերաշնորհ Տ. Վարդան Եպիսկոպոս Նավասարդյան,
Առաքնորդ

ԿԻՐԱԿԻ 4 ՅՈՒՆՈՒԱՐ

Ժամերգութիւն 9:30
Ս. Պատարագ 10:30

ԵՐԿՈՒՇԱԲԹԻ 5 ՅՈՒՆՈՒԱՐ ՃՐԱԳԱԼՈՅՑ Ս. ԾՆՆԴԵԱՆ

Երազայոցի ժամերգութիւն 4.30 կ.ե.
Ս. Պատարագ 6:00 կ.ե.

ԵՐԵՃԱԲԹԻ 6 ՅՈՒՆՈՒԱՐ

ՏՕՆ ԾՆՆԴԵԱՆ ԵՒ ՂԱՏՈՒԱԵԱՅԱՅՏՆՈՒԹԵԱՆ
ՏԵԱՌՆ ՄԵՐՈՅ ՅԻՍՈՒՄԻ ԶՐԻՍՏՈՍԻ
Գիշերային եւ Առաւօտեան ժամերգութիւն 8:30
Ս. Պատարագ 10:00
Զրօրիւնք 12:00

Պատարագիչ՝
Գերաշնորհ Տ. Վարդան Եպիսկոպոս Նավասարդյան,
Առաքնորդ

**ԶՐԻՍՏՈՍ ԾՆԱՒ ԵՒ ՅԱՅՏՆԵՑԱՒ
ՕՐՀՆԵԱԼ Է ՅԱՅՏՆՈՒԹԻՒՆ
ԶՐԻՍՏՈՍԻ**

ՉՈՐԵՃԱԲԹԻ 7 ՅՈՒՆՈՒԱՐ ՅԻՇԱՏԱԿ ՄԵՌԵԼՈՅ

ՄԱՔՐՈՒԱՐԻ ԲԱՐՔ ԳԵՐԵՉՄԱՆԱՏՈՒՆ
Գերեզմանօրհնէք 8:30
Ընդհանուր Հոգեհանգիստ Յուշարձանի մօտ 12:30

Նոր Տարուայ եւ Ս. Ծննդեան տօներու առիթով, Թեմիս
Առաքնորդ Սրբազան Հայրը, Քահանայ Հայրերն ու
Սարկաւազաց Դասը, Թեմական խորհուրդը, Եկեղեցւոյ
վարչութիւնը իր յարակից Մարմիններով, կը
շնորհատեն զաղոյթիս բոլոր անդամներուն Նոր
Տարին եւ Ս. Ծնունդը, մաղթելով կեանքի արեւշատ
օրեր եւ գործոց յաջողութիւն, ընտանեկան
երջանկութիւն, խաղաղութիւն եւ բարի նպատակներու
իրագործում:

THURSDAY 1ST JANUARY

NEW YEAR'S DAY

Holy Mass - "Badarak" 11:00 am
"Hayrabadagan Maghtank"
Pomegranate Blessing

Celebrant:
His Grace Bishop Vardan Navasardyan, Primate

SUNDAY 4TH JANUARY

Morning Service - "Jamerkoutyoum" 9:30 am
Holy Mass - "Badarak" 10:30 am

MONDAY 5TH JANUARY

EVE OF THE NATIVITY & THEOPHANY

Lucernarium Rite, Lighting of lanterns 4.30 pm
Holy Mass - "Badarak" 6:00 pm

TUESDAY 6TH JANUARY

FEAST OF THE NATIVITY AND THEOPHANY OF OUR LORD JESUS CHRIST

Morning Service - "Jamerkoutyoum" 8:30 am
Holy Mass - "Badarak" 10:00 am
Blessing of the Water 12:00 pm

Celebrant:
His Grace Bishop Vardan Navasardyan, Primate

**CHRIST WAS BORN
AND MANIFESTED AMONG US
BLESSED IS THE MANIFESTATION OF
CHRIST**

WEDNESDAY 7TH JANUARY

REMEMBRANCE DAY - "HISHADAG MERELOTS"

MACQUARIE PARK CEMETERY
Blessing of Graves 8:30am
General Requiem Service 12:30 pm

*The Primate, Reverend Fathers, Deacons, Diocesan
and Church Councils and Auxiliary Bodies, take this
opportunity to extend their sincere wishes for a
joyous New Year and Christmas. May God's
presence fill your lives with His peace and joy
during the Christmas Season and the New Year.*

ARMENIAN APOSTOLIC CHURCH OF HOLY RESURRECTION

ՀԱՅԱՍՏԱՆԵԱՅՑ ԱՌԱՔԵԼԱԿԱՆ ՍՈՒՐԲ ՅԱՐՈՒԹԻՒՆ ԵԿԵՂԵՑԻ

10 Macquarie Street, Chatswood NSW 2067 - Ph. (02) 9419 8056 - Email: church@armenian.com.au



ST MARY'S APOSTOLIC CHURCH

Melbourne

2026

ԺԱՄԱՆԱԿԱՑՈՅՑ

ՆՈՐ ՏԱՐՈՒԱՅ ԵՒ ՍՈՒՐԲ ԾՆՆԴԵԱՆ
SCHEDULE FOR NEW YEAR & CHRISTMAS



Հունվար 1 Հինգշաբթի
Տարեմուտի Սուրբ Պատարագ 11:00
Նուրի Օրհնություն

Thursday 1st JANUARY
NEW YEAR'S DAY
Holy MASS-"BADARAK" 11:00am
POMEGRANATE BLESSING

Հունվար 4 Կիրակի
Սուրբ Պատարագ 11:00

Sunday 4th JANUARY
Holy MASS-"BADARAK" 11:00am

ՀՈՒՆՎԱՐ 5 Երկուշաբթի
Ճրագալոյց Ս. Ծննդեան
Ճրագալոյցի Ժամերգություն 04:00
Ս. Պատարագ 04:30
Սուրբ Ծննդեան Ընթրիք 06:30
Եկեղեցու սրահում

Monday 5th JANUARY
EVE OF THE NATIVITY AND THEOPHANY OF
OUR LORD JESUS CHRIST
Lucernarium Rite 04:00pm
Holy Mass-"Badarak" 04:30pm
Christmas Eve Dinner 06:30pm
at the Church hall

ՀՈՒՆՎԱՐ 6 Երեքշաբթի
ՏՕՆ ԾՆՆԴԵԱՆ ԵՒ ԱՍՏՈՒԱՅՆՈՒԹԵԱՆ
ՏԵԱՌՆ ՄԵՐՈՅ ՅԻՍՈՒՍԻ ՔՐԻՍՏՈՍԻ
Սբ. Պատարագ 10:30am
Զրօրհներ 12:30pm

Tuesday 6th January
FEAST OF THE NATIVITY AND
THEOPHANY OF OUR LORD JESUS
CHRIST
Holy Mass -"Badarak" 10:30am
Blessing of Water 12:30pm

ՀՈՒՆՎԱՐ 7 Չորեքշաբթի
Յիշատակ Մեռելոց
Սփրինգվել Բարք Գերեզմանատուն

Wednesday 7th January
Remembrance Day "Hishadag Merelots"
Springvale Park Cemetery

Առաջին բաժին՝ 08:30 - 12:30
Երկրորդ բաժին՝ 12:30 - 01:00
Երրորդ բաժին՝ 01:00 - 01:30
Չորրորդ բաժին 01:30-02:00

1st section 8:30am - 12:30pm
2nd section 12:30pm - 1:00pm
3rd section 1:00pm - 1:30 pm
4th section 01:30pm-02:00pm



**ARMENIAN APOSTOLIC CHURCH OF HOLY TRINITY
ՀԱՅԱՍՏԱՆԵԱՅՑ ԱՌԱՔԵԼԱԿԱՆ
ՍՈՒՐԲ ԵՐՐՈՐԴՈՒԹԻՒՆ ԵԿԵՂԵՑԻ**

**2026
ՆՈՐ ՏԱՐՈՒԱՅ ԵՒ ՍՈՒՐԲԾՆՆԴԵԱՆ
ԺԱՄԱՆԱԿԱՅՈՅՑ
SCHEDULE FOR NEW YEAR & CHRISTMAS**

ՀԻՆՁՇԱԲԹԻ 1 ՅՈՒՆՈՒԱՐ ՆՈՐ ՏԱՐԻ Տարեմուտի Սուրբ Պատարագ 10:30 «Հայրապետական Մաղթանք» «Նուռի Օրհնություն»	THURSDAY 1ST JANUARY NEW YEAR'S DAY Holy Mass - "Badarak" 10:30 am "Hayrabadagan Maghtank" Pomegranate Blessing
ԿԻՐԱԿԻ 4 ՅՈՒՆՈՒԱՐ Ս. Պատարագ 10:30 Հանդիսապետությամբ՝ Գերաշնորհ Տ. Վարդան Եպիսկոպոս Նավասարդյան, Առաջնորդ	SUNDAY 4TH JANUARY Holy Mass - "Badarak" 10:30 am Presided by: His Grace Bishop Vardan Navasardyan Primate
ԵՐԿՈՒՇԱԲԹԻ 5 ՅՈՒՆՈՒԱՐ ՃՐԱԳԱԼՈՅՑ Ս. ԾՆՆԴԵԱՆ Ճրագալոյցի Ս. Պատարագ 4:30 կ.ե.	MONDAY 5TH JANUARY EVE OF THE NATIVITY & THEOPHANY Lucernarium Rite, Lighting of lanterns Holy Mass - "Badarak" 4:30 pm
ԵՐԵՃՇԱԲԹԻ 6 ՅՈՒՆՈՒԱՐ ՏՕՆ ԾՆՆԴԵԱՆ ԵՒ ԱՍՏՈՒԱԾԱՅԱՅՏՆՈՒԹԵԱՆ ՏԵԱՌՆ ՄԵՐՈՅ ՅԻՍՈՒՄԻ ԶՐԻՍՏՈՍԻ Ս. Պատարագ 10:30 Զրօրհնէք	TUESDAY 6TH JANUARY FEAST OF THE NATIVITY AND THEOPHANY OF OUR LORD JESUS CHRIST Holy Mass - "Badarak" 10:30 am Blessing of the Water
ՉՈՐԵՃՇԱԲԹԻ 7 ՅՈՒՆՈՒԱՐ ՅԻՇԱԾԱԿ ՄԵՌԵԼՈՅ	WEDNESDAY 7TH JANUARY REMEMBRANCE DAY - "HISHADAG MERELOTS"

Address: 26 Garfield Street, Wentworthville

PLANT YOUR LEGACY ON THE TREE OF LIFE



FRIENDS OF THE DIOCESE *Sharing the Spirit of Endowment*

The Friends of the Diocese Program has been established to ensure the Diocese has sufficient operating funds to maintain and sustain its programs which include outreach to mission parishes, Christian education, youth initiatives, community-building, and ecumenical relations.

The Program welcomes endowments, a promise to commit an annual amount to support the work of the Diocese. This commitment demonstrates you care passionately about our Armenian Apostolic Church and the Diocese's leadership role in our community.

As a Friend of the Diocese we invite you to join us on various occasions at the Diocesan Centre so together with like-minded heads and hearts we can share reports and discuss the path of the Diocese.

Join us on the 'Tree of Life Cross' in the foyer to give life and purpose to this beautiful building as a Friend of the Diocesan Centre.

Friends of the Diocese Program

Golden Leaf \$5,000 p.a.
Silver Leaf \$2,000 p.a.
Bronze Leaf \$1,000 p.a.
Supporter \$ 500 p.a.

Contact:

Nishan Basmajian
diocese@armenian.com.au
+61-2-9161 4000

Սուրբ Յարութիւն Եկեղեցին կը ներկայացնէ



ՏՕՆԵՆՔ ՄԻԱՄԻ՛Ն *let's celebrate together*

Եկէք միասնաբա՛ր նշենք Սուրբ Ծննդեան տօնը

21

Dec, 2025
Sunday

Holy Resurrection Church Lawn

10 Macquarie St, Chatswood

4 PM - 10 PM

Ուտեստեղէնի
վաճառք

Պատկերներու
ցուցադրութիւն

Միասնական
երգեցողութիւն



Հրաւիրուած է ամբողջ համայնքը
առանց տարիքային խտրականութեան

2026

NEW YEAR'S
Eve Party

AT THE ARARAT CULTURAL CENTRE

31ST DECEMBER, 2025 AT 7:00PM

3 GRATTAN CRES, FRENCHS FOREST NSW 2086

**ENJOY A FESTIVE NIGHT WITH A 3-COURSE MEAL, DRINKS & ALCOHOL,
SANTA CLAUS, RAFFLE PRIZES AND A DAZZLING FIRECRACKER DISPLAY**

TICKETS: \$120 PER PERSON

FOR ALL BOOKING ENQUIRIES PLEASE CONTACT:

ASDGHIG MANOUKIAN: 0412 530 401

SYLVIA ISKENDERIAN: 0416 053 462

RITA KEOSSEIAN: 0400 313 179



Under the auspices of His Grace Bishop Vardan Navasardyan
Primate of the Armenian Church of Australia and New Zealand

ARMENIAN APOSTOLIC CHURCH OF HOLY RESURRECTION



Annual Gala Dinner Dance

Marking the
60th anniversary
of the Consecration of
The Armenian Church
of Holy Resurrection,
Chatswood

15 . 2 . 2026

6pm at

Miramare Gardens

48 Myoora Rd, Terrey Hills

\$210 P/P

HELPSTIME HAKOBYAN

Reserve your tables by contacting:

Herman Mahmur 0419 219 212
Harout Okjian 0412 895 670
Alice Bakla 0404 092 351

Talin Boghossian 0416 049 985
Caroline Kopoushian 0419 260 767

Church office: (02) 9419 8056

Email: church@armenian.com.au

SCAN FOR VIDEO TOUR



PERFECT FOR PARTIES,
FUNCTIONS, LECTURES
& CLASSES

ARARAT CULTURAL CENTRE

- Newly Upgraded Hall
- Seats 120 People
- Full Commercial Kitchen
- Outdoor Entertainment Area
- Multimedia System
- Men's and Women's Bathrooms
- Air Conditioning
- Free Parking
- Hall Area 190m²



3 GRATTAN CRES, FRENCHS FOREST NSW 2086

FOR ALL ENQUIRES PLEASE CONTACT:

EMAIL: ARARATCULTURALCENTRE@GMAIL.COM

PHONE: 0401 868 911



ARMENIAN COMMUNITY WELFARE CENTRE

We provide a range of services that cater to various demographic groups in the community.

Some of our services are funded by the Department of Health under the Commonwealth Home Support Programme CHSP.

ACWC is a Not-for-Profit Organisation and a Public Benevolent Institution and has endorsement as a deductible gift recipient.

CONTACT

02 9419 6394
0402 818 421

welfare@armenian.com.au
www.armenianwelfare.com.au
f @ACWCNSW

10 Macquarie Street,
Chatswood NSW 2067



SOCIAL SUPPORT GROUP

This support is provided to people aged 65+, these structured activities are provided in a group-based environment and designed to develop, maintain and support social interaction and independent living.

*Tuesday, Wednesday, Thursday and Friday
9:30am to 1:30 pm Edgarian Hall, Chatswood.*

*Monday and Friday 9:30am to 1:30 pm
Batmanian Hall, Wentworthville.*

Group Excursions

SOCIAL SUPPORT INDIVIDUAL

This assistance is provided to frail aged individuals or couples aged 65+, either in the home or while accessing community services.

Services include:

- visiting services
- telephone and web-based monitoring
- accompanied activities.

CENTRE BASED RESPITE

This care is available to CHSP clients aged 65+. This service benefits the client's carer through providing supervision and assistance to the frail older client. The carer may or may not be present during the delivery of the service.

DOMESTIC ASSISTANCE

Domestic Assistance is normally provided in the home and refers to:

- general house cleaning
- linen services
- unaccompanied shopping (delivered to home).

TRANSPORT SERVICES

Direct transport services where the trip is provided by a worker or a volunteer.

MEALS SERVICES

Meals prepared and delivered to the client's home.

FLEXIBLE RESPITE

To support and maintain care relationships between carers and clients, through providing quality respite care for frail aged people, so that the carers can take a break.

REFERRAL SERVICES

We assist with referrals to My Aged Care and support you with the application and assessment processes.

WOMEN'S GROUP

Our Women's Group is for all participants who would like to strengthen social connectedness, make new friendships, establish networks and foster personal development.

Friends of the Diocese

Archbishop Haigazoun Najarian

† Mr & Mrs Zaven Henry & Crista John

Mr & Mrs Sarkis & Alice Der Bedrossian

Mr & Mrs Kevork & Marina Tchaprazian

Dr & Mrs Artin & Maro Jebejian

Mr & Mrs John & Taleen Marcarian

Mr & Mrs Stepan & Hilda Kerkyasharian

Mr & Mrs Garo & Maral Simonian

Mr & Mrs Aris & Anahid Eevanian

Mr & Mrs Allan & Margaret Grigor

Kharadjian Family

Holy Resurrection Church

Dr & Mrs Garo & Laura Artinian

Mr John Nazarian

Mr & Mrs Hagop & Seta Der Tateossian

Mr & Mrs Kevork & Anne Gharibian

Mr & Mrs Diran & Virginia Vahratian

Mrs Ello Meguerditchian,

Alexander & Robert Yaghljian Family

Mr & Mrs Armen & Karine Baghdasarayan

Mr & Mrs Michael & Helen Carapiet

Mr & Mrs Hagop & Salpy Yeldejian

Prof & Mrs Aram & Shery Minasian

Mr & Mrs Hayrig & Hanriet Andriasian

Mr & Mrs Hovig & Mirna Barsoumian

Mr & Mrs Movses & Lilit Inejikian

Mr & Mrs Jack & Rita Nercessian

Mr & Mrs Pierre & Lena Ishkhanian

Dr & Mrs Assadour & Gracy Ekmejian

Mr & Mrs Vicken & Arsho Kalloghlian

Mr & Mrs Zaven & Marianne Yaghljian

Mr & Mrs Gevik & Shoghik Avetian

Mr & Mrs Jack & Mary Terzian

Mr & Mrs Greg & Janet Kouchkrian

Mrs Maro Sarkissian

Mrs Makrouhi Kortian

& Our Anonymous Donor Friends

Thank You to Dr & Mrs Artin & Maro Jebejian
for their ongoing support & sponsorship of Paros

EM Funerals

Serving the Armenian community with dignity, compassion & excellence

We will always answer your call to help

Ello Meguerditchian

m | 0405 675 571

ph | 1300 076 100

e | ello@emfunerals.com.au

Office address (by appointment)

Suite 7, Level 1,
174 Willoughby Road
Naremburn NSW 2065

Սիտնիի Հայ զաղուբի կողմ: ճանչցուած էլ Սկրտիչեանը պատրաստ է լաւագոյնս
օգտակար հանդիսանալու թաղմանական ամբողջական ծառայութեան սպասարկութեան

Personalised, professional service • Burial or cremation services • Complimentary concierge service
Repatriation of remains • Fluent in English and Armenian languages • All cultures

For your peace of mind, ask about our Pre-Paid Funerals*

3 years interest-free payment plan available

*For funeral services only, burial plots not included

emfunerals.com.au

Classique
SWISS WATCHES SINCE 1967

ClassiqueWatches.com

W SamsGroup.com.au | sales@samsgroup.com.au | 02 9290 2199 | 02 9262 1630



Going somewhere?
camerahouse
is your destination.

Passport Photos.
Head in store to receive fast
turnaround photos for passport
ID Photos also available

WE'VE GOT MEMORY, POWER, CAMERA BAGS & BINOCULARS FOR YOUR NEXT TRIP

GET THE RIGHT ACTION GEAR FOR YOUR HOLIDAY!

PRINT SERVICES
Turn your photographs into lasting memories. We print Cameras, Photo Books, Magnets, Mouse Pads & much more!

ASK US ABOUT VIDEO LIGHTING LENSES & AUDIO

INSIDE EXPERTS
• Guided by experts
• Advice for every occasion
• Personalised
• Product knowledge

FLY INTO THE DRONE ZONE!
We offer a RICHIE 12 month
extended warranty 5.100k
insurance on selected DJI drones

RENT IT OR ZIP IT!
Zip Money
Don't think you can afford it? That's OK, we have you covered.
Up to 6 months interest free
Available in selected stores & online.

Shop 419 Westfield Warringah Mall Shopping Centre,
Brookvale NSW 2100 **PHONE: (02) 9907 1955**

SPECTRUM camerahouse